BONDIA® ARUBA



Seleccion di landamento di Aruba a logra 9 medaya na Barbados

Pagina 5

Diabierna 22 di APRIL 2022 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,50 Florin



SIMAR: 'E lucha ta sigui'

Pagina 4

- **Jeff Sybesma: Hues por forsa pa Gobierno cumpli cu su obligacion** Pagina 2
- **IND y Koninklijke Marechausee cu bishita di trabao na Aruba** Pagina 6
- **Fiscalia di CPI ta rechasa solicitud di Maduro pa aplasa investigacion** Pagina 8

Min. Turismo: Gobierno ta haya necesario pa upgrade infrastructura



Pagina 3

Seguronan di salud Hulandes a inverti biyones den franquisia di 'fast food'



Pagina 20

Despedida pa atletanan cu lo participa den Weganan Suramericano Hubenil Rosario 2022



Pagina 23

Mr. Jeff Sybesma cu mensahe riba Dia di Tera: Inverti den nos Planeta

Hues por forsa pa Gobierno cumpli cu su obligacion



Tin un solamente un mundo, esun di hende. Y como 8 biyon hende ta biba riba mundo. Hende cu mester come, bebe, biba y fiesta. No solamente mester di e necesidadnan basico pa por sobrevivi, pero tambe pa haci bida mas agradabel.

"Nos tin deseo y soño cu nos kier realisa. Deseonan cu ta bende na nos como necesidadnan absoluto. Cada biaha mester un auto nobo, television nobo, computer, telefon celular, paña di marca. Hendenan ta capaz pa compronde asuntonan compleho y abstracto y por haci hopi cu nan inteligencia. Pero hende ta egoista tambe y ta pensa riba su mes, na awor, hasta si e ta bay a costo di otro. Mañan nan lo wak con cos lo ta." Asina biologo y hues administrativo, pero alabes medioambientalista mr. Jeff Sybesma ta bisa awe na ocasion di Dia di Tera.

Actua manera no tin mañan no ta tene cuenta cu e hecho cu hende tin un solo planeta, Sybesma ta enfatisa. "Un mundo cu tur hende mester di dje." Pasobra pa logro grandi mester di material. Piedra pa traha, petroleo y gas pa energia, mata y animal pa come, mineral raro pa telefonnan celular y espacio pa biba. Tur ta locual mundo ta produci. Algun di e medionan aki por regenera nan mes. "pero si nos ta consumi mas lihe cu mundo por regenera, anto esey tambe lo para. Otro ta simplemente caba."

Sybesma a mustra riba ehempelnan na cantidad unda hende ta cabando cu locual mundo ta duna. Petroleo y gas ta ehempel. Pero tambe carni y grano. Mescos cu aire y awa limpi, y e cantidad di sorto di pisca cu a bay den extincion. "A pesar di e conocemento aki nos ta sigui manera nada a pasa. Nos ta hinca nos cabes den santo."

Rol di hues

Jeff Sybesma a papia di tur e plannan y palabracionnan cu hende ta yega na dje pa haci algo na e desaroyo aki. Asina a palabra cu ta bay tuma paso pa controla e factornan cu ta haci cu mundo ta bira mas cayente, y esey por si ta produci menos CO_2, esta Carbon Dioxido. Pero e proceso aki tin biaha ta cana rigido. Tin biaha mester hasta bay hues pa hala atencion cu mester cumpli cu palabracionnan haci. "Y e sabinan a pensa despues pa no haci palabracion mas pa asina nos no mester mara nos mes na nan. Pero hasta aki hues ta yuda. Pasobra a mustra cu keda sin haci algo bou cierto circunstancia tambe ta ilegal. Esta cu no mester tene cuenta unicamente cu algun persona of instancia, pero cu tur hende. Nos ta yama esey e midimento di interes comun contra e interes personal."

Sybesma a bisa cu 'nos' den e caso aki ta tur hende. Y si ta papia di interes general of interes comun, esey ta un tarea di Gobierno. Gobierno mester percura cu ta sirbi interes general. E ta zona facil, pero no ta en absoluto. "Pues, kico ta nifica interes general si nos ta papia di mundo. Y kico ta pasa si e tarea ey no ta bon ehecuta of no? Esey ta ora cu ta sacrifica interes general pa interes propio of interes di partido of hasta interes di 'friends and family.' Solamente ta mira dilanti a termino corto. Locual pasa despues di e periodo di gobernacion no tin balor." Mr. Sybesma ta enfatisa cu esaki no ta algo bon, pero cu e ta nifica si cu cada individuo mester asumi mas responsabilidad e ora pa percura miho pa su mes. Cada individuo con cu bay bin ta responsabel pa inverti den nos planeta, nos mundo y percura cu e ta keda habitable pa tur y e futuro generacion.

Futuro comun mester ta sostenibel

Y cu esey ta bolbe na e planeta tera. "Cuido pa nos planeta, inverti den nos planeta ta costa tempo y ta rekeri vision. Esey ta desaroyo sostenibel. Ta for di 1987 cu e Comision Bruntland, institui pa Nacionnan Uni a bin cu su rapport 'Nos Futuro Comun' den cua a introduci e concepto di desaroyo sostenibel. Ademas, den e rapport ta splica con por yega na desaroyo sostenibel cu ta nifica un desaroyo cu ta percura pa necesidad di e generacion actual, sin cu ta trece e necesidad di futuro generacion, unda cu nan por ta, den peliger.

"Pa por ehecuta e concepto di desaroyo sostenibel na un bon forma mester midi tur accion na obhetivonan di largo plaso. Nacionnan Uni na 2015 a determina e accionnan aki como e agenda di desaroyo sostenibel global nobo te cu 2030 y a haya e nomber di Sustainable Development Goals, SDG's. E SDG's awor ta conta como e obhetivonan mundial pa desaroyo sostenibel. Tin 17 obhetivo y otro 169 subobhetivo pa operacionalisa esakinan. E paisnan miembro mes ta responsabel pa traduci e SDG's den maneho nacional y Aruba, como tambe Corsou y St. Maarten ta forma parti di e paisnan miembro.

"Tin hopi di remarca riba con ta ehecutando e SDG's, manera con nos ta para awor. E concepto kizas ta conoci, pero no ta completamente cla si berdad ta haciendo algo cu nan. 2030 ta para dilanti porta. E SDG's no ta palabranan bunita sin mas. Nan ta acuerdo y mester cumpli cu acuerdo." Como tal, Mr. Sybesma ta recomenda pa pone riba papel con leu ta cu implementa e SDG's y laga publico sa. Mester ta transparente pa sa con e situacion ta y Gobierno mester keda sinta tras di comunidad y su mes pa logra e obhetivonan di e SDG's. "Y hues ta esun cu ta esun cu ta garantisa esey. Si no haci nada, mescos cu ta e caso cu palabracionnan riba clima, lo por duna instruccion pa cumpli cu e obhetivonan." Mr. Sybesma a enfatisa. "Pues, laga nos inverti awor di berdad den nos mundo, pa asina nos y nos yiunan por keda biba largo riba dje," ta su conseho.

Fundacion Parke Nacional Aruba riba Dia di Tera 2022

Nos tin impacto riba ecosistema y mester ahusta nos forma di biba

E di 52 Dia di Mama Tera ta un evento global pa demostra e importancia pa proteccion di nos medio ambiente. Esey ta e mensahe di Fundacion Parke Nacional Aruba, FPNA.

"Como individuo, nos mester reconoce e impacto cu nos tin riba ecosistemanan y ahusta nos manera di biba pa por garantisa un naturalesa diverso y resiliente pa futuro." E fundacion ta sigui bisa cu e e tema di e Earth Day e aña aki ta pa 'Inverti den Nos Planeta', y ta un yamada pa Gobierno y tambe sector priva pa contribui na proteccion, conservacion y sigur na restauracion di e estado degrada di nos naturalesa.

"FPNA lo sigui inverti den nos naturalesa via e diferente programanan di monitoreo y restauracion di e areanan natural protegi tanto terestre y marino pa por logra un future caminda nos ta disfruta di un naturalesa mas rico. FPNA ta invita pueblo di Aruba pa inverti den nos planeta, pasobra un futuro yena cu naturalesa, ta un futuro prospero pa nos tur."



Minister di Turismo Dangui Oduber a presenta Master Plan pa Sero Colorado

"Gobierno ta haya necesario pa upgrade infrastructura pa desaroyo cu ta na caminda"

Ayera mainta, medionan di comunicacion a wordo convoca pa un conferencia di prensa di minister di Salud y Turismo, Dangui Oduber pa asina trece dilanti informacion tocante Master Plan pa area di Sero Colorado of tambe yama Plan Integral di Proyecto di Baby Beach fase 2, cu tambe ta inclui Rodgers Beach.

Minister Oduber a indica cu par di aña nan a cuminsa cu un proyecto di Baby Beach cu lo mester a bira un solo proyecto na aña 2018 pero pa motibo di pandemia nan a cambi'e pa dos fase unda e prome ya caba a wordo ehecuta y entrega, e fase dos a haya mas presupuesto despues cu pandemia a pasa caminda nan a inclui Rodgers Beach pa haci'e un Plan Integral denomina Master Plan Sero Colorado.

Di esaki, minister Oduber a splica cu ayera nan a presenta un bunita proyecto unda cu nan ta percura pa mehora infrastructura, pa e area tin landscaping, amenity, bañonan, espacio di parkinglot, entre otro, ademas, el a menciona cu nan a crea un comision di turismo y infrastructura pa asina nan por guia tur e proyectonan cu tin di haci cu infrastructura den cuadro di mehoracion di producto Aruba pa mantene e competencia.

Minister Oduber tin e opinion cu mester keda haci inversionnan necesario pa Aruba keda competitivo contra tur e otro destinacion turistico den region, San Nicolas y area di Sero Colorado semper tabatin atencion di gobierno di Gabinete Wever-Croes 1 y 2 segun el a sigura, y ta p'esey cu nan a cuminsa haci diferente tareanan caba pa prepara e diferente proyectonan.
Ademas, el a declara cu nan a wordo consulta cu San Nicolas Business Asociation unda nan a presenta e concepto algun tempo atras, pa splica kico ta e plan y tambe pa haya un feedback di e pensamento riba e desaroyonan aki.





Igualmente, el a comenta cu nan a invita Directie Natuur en Milieu y Parke Nacional Arikok den cuadro di proteccion di naturalesa pa asina nan por scucha y trece dilanti nan pensamento di e proyectonan cu minister Oduber ta considera importante pa e desaroyo economico y turistico di e area aki, cu pa motibo di pandemia no a wordo desaroya na su momento.

Fase dos di Baby Beach lo mester cuminsa e aña aki unda cu nan ta bezig caba cu documentonan pa tene e destaho publico y e cual ta encera cu nan lo haci cierto cambionan pa haya mas espacio pa e beach y lo bira un area nobo cu parkinglot cu un landscaping y e area cu tabata wordo usa antes pa cancha di tennis lo bira un facilidad di baño.

"E intencion tambe ta pa bin cu un restaurant nobo unda tabatin e canchanan di tennis y tambe dos kiosco chikito pa asina por tin amenities, pa cubri e necesidadnan no solamente di hende local sino di turistanan", minister Oduber a señala.

Di mesun manera el a declara cu recientemente gobierno a otorga un opcion na un inversionista cu ta bay construi un boutique hotel cu 40 camber unda ta ubica Ex- Esso Club manera a ser anuncia algun dianan pasa.
"Esaki ta e vision cu nos kier pa e proximo añanan nos dilanti teniendo cuenta cu limitacion di terenonan cu nos tin disponibel, nos no kier mira desaroyonan grandi di hotelnan, naturalmente nos ta sostene e desaroyo di Secret's Hotel pa bira e anker y cu despues di su anuncio hopi inversionista a acerca gobierno pa diferente desaroyo den area di Sero Colorado unda cu gobierno ta haya necesario pa upgrade infrastructura pa desaroyo cu ta na caminda", el a bisa.

Segun nan tin stipula pa aña 2023 por medio di fondonan di combinacion nan lo cuminsa cu e proyecto di Rodgers Beach caminda el a comenta cu nan ta bay move e caminda existente pa nan amplia e beach pa asina haya mas espacio den area cu tambe lo haya su bañonan y amenities.
Tambe, el a bisa cu varios gobierno a duna e promesa di desaroyo economico y turistico pa e area di San Nicolas, pero den su pensamento minister Oduber a señala cu e no ta un minister cu ta kere den plannan fantasma, "proyectonan cu a wordo presenta mester percura pa bo tin e fondonan tambe disponibel pa ehecuta e proyecto aki pasobra sino no tin sentido pa anuncia e proyectonan si no tin e manera pa financia e proyectonan aki y e motibo di pakico nos a anuncia e dos proyecto aki ta pasobra nos tin e fondonan disponibel pa ehecuta nan".

Teniendo en cuenta e preocupacion cu a wordo expresa pa diferente habitante unda cu a wordo bisa cu esakinan no ta proyecto prioritario pa comunidad, minister Oduber a señala cu mescos cu otro areanan ta hopi frecuenta pa hopi local y turistanan, importante ta pa tin siguridad disponibel cu camaranan unda cu conhuntamente cu Ministerio di Husticia y Aruba Hotel Security Foundation nan ta discutiendo un proyecto di camaranan den tur area cu ta wordo frecuenta pa localnan y turistanan caminda nan kier inclui e areanan di Baby Beach y Rodgers Beach.
Pa finalisa, el a anuncia cu lo wordo construi dos boardwalk, un pa conecta e area di Baby Beach y Rodgers Beach pa hendenan por haci ehercicio y tambe otro for di Anker te Baby Beach pa asina stimula comunidad pa participa den actividadnan fisico.

SIMAR ta reacciona riba veredicto di hues: 'E lucha ta sigui'



Durante un conferencia di prensa diahuebs atardi, presidente di Sindicato di Maestro di Aruba (SIMAR), Josephine Albertus a duna declaracion. Alabes el a elabora riba e veredicto cu e sindicato a ricibi for di corte diaranson, den e caso cu Gobierno di Aruba a entama contra SIMAR pa loke ta trata e accionnan y presion cu e sindicato ta pone pa e eliminacion di e recorte salarial di 12.6%.

Albertus a splica cu den e caso aki, caminda cu Gobierno di Aruba a hiba veld di Enseñansa representa door di SIMAR corte, Gobierno di Aruba a pidi hues tres cos. Prome punto ta cu gobierno a pidi hues pa prohibi e veld y SIMAR pa tene accion di cualkier forma y si no cumpli cu e punto aki, e sindicato lo ricibi un boet di 250 mil florin. E punto aki, Albertus a informa a keda rechasa door di hues. Por lesa esaki den articulo 2.16 y 2.17 di e veredicto.

Segundo punto cu Gobierno di Aruba a pidi hues ta pa SIMAR informa esnan laborando den veld di enseñansa cu nan tin cu bay traha back, locual tambe a wordo rechasa y por lesa esey den e veredicto den articulo 2.16. Den punto number tres, gobierno kier a obliga SIMAR pa paga tur gastonan di e proceso, locual cu tambe a wordo nenga door di hues y por lesa esaki den articulo 2.18 di e veredicto

Di parti di SIMAR, Albertus a informa, tambe tabatin cierto ponencianan pasobra nan tambe tabatin un meta dilanti y pa e motibo ey mes nan wordo hiba corte. El a splica cu SIMAR, cu ta representa e veld di Enseñansa, a trece pa dilanti cu veld di enseñansa tabata kier traha un ora menos pa dia, locual ta ekivalente na 30 minuut menos di les pa dia pa e alumno.

E peticion aki hues a prohibi SIMAR pa haci, locual por wordo lesa den articulo 2.15 di e veredicto. El a menciona cu a bisa cu a rechasa e peticion pasobra e tabata un accion indefini sin un fecha final.

Adicionalmente hues tambe a prohibi e maestronan pa tene un accion colectivo na unda e maestro lo ta poniendo presion riba gobierno pa unilateralmente elimina e recorte di 12.6%. Esaki kiermen riba su mes, sin dialogo cu Hulanda, yega y elimina e recorte salarial.

Loke SIMAR a aclaria ta cu e veld di enseñansa por tene accion, nan no a wordo prohibi di sali y vocifera nan malcontento ariba e 12.6%. "Nos por sali afo pa mustra nos malcontento pasobra den e veredicto mes hues ta bisa cu e ta un derecho fundamental di cada ciudadano pa sali afo y vocifera ora cu nan ta malcontento riba algo", Albertus a splica.

Albertus a menciona tambe cu como SIMAR ta un sindicato y ta representa esnan laborando den e veld di Enseñansa, nan kier subraya y trece pa dilanti cu un bon dunado di trabao ta tene cuenta cu e bienestar, salud y seguridad di su trahadonan. "Nos por bisa actualmente e dunado di trabou di e veld di enseñansa ta fayando den esaki, e no ta teniendo cuenta cu e puntonan aki", el a señala.

Albertus a recorda cu na mei 2020 esnan laborando den e veld di enseñansa a ser mal informa ora cu gobierno unilateralmente a drenta den nan cartera y corta cu 12.6%, y aworaki, 23 luna despues, ainda gobierno ta corta den e cartera di e clase trahado.

El a agrega cu aña pasa den luna di november a sali na cla cu na momento cu gobierno a dicidi y corta unilateralmente bao di capa di solidarismo, gobierno no tabata sincero cu e trahado den e veld di enseñansa, pasobra gobierno a informa cu a corta pa baha e gasto di personal di e aparato gubernamental, pero ainda, 23 luna despues, ainda ta sigui corta.

"Pa subraya riba esaki nos por a nota cu e luna aki den parlamento a aproba un presupuesto na unda cu gobierno ta subi su gastonan di personal y tambe ta subi e goederen en diesnten, y alabes ta pidi of exigi di e trahado den veld di enseñansa pa e sigui corta den e salario pa baha gasto y esaki no ta cuadra", Albertus a enfatisa.

E presidente di SIMAR a agrega tambe cu actualmente ora cu e trahado den enseñansa kier sali pa para pa su derecho, gobierno kier silencia nan ariba esaki tambe pasobra, segun el a splica, luna pasa y e luna aki a corta den e salario di e trahado den e veld di enseñansa cu ta sali pa su derecho bao di e capa di plichtverzuim.

El a enfatisa cu mas cu claro veld di enseñansa no ta contento pasobra ainda 23 luna despues ta sigui corta den su salario y ainda no tin un fecha final cu ta indica cu e recorte salarial lo bira algo di pasado. "Eynan nos ta bisa cu nos man no a wordo mara completo pasobra nos por sali y pone presion y mustra cu nos kier un solucion", el a remarca.

Albertus a menciona tambe cu hues ta urgi gobierno pa bin cu un solucion duradero structural a corto plaso, locual ta un bon punto pasobra aunke di un banda nan no por traha menos ora, pero di otro banda nan tin caminda pa cana, "y nos lo sigui cana nos caminda y p'esey tambe nos ta bisa cu e lucha ta sigui".

"Na e veld di enseñansa e lucha ta sigui, keda pendiente pa e siguiente yamada pasobra manera nos a bisa nos por sali y mustra nos malcontento y nos lo haci esaki. Nos no ta bay sinta man cruza mirando tambe cu gobierno no ta mustrando di nan parti, como un bon dunado di trabou, unda por yega na otro y tambe baha e gasto manera cu nan a bisa cu ta e meta pa e recorte", Albertus a expresa.



BONDIA ARUBA

Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc.#332668
Caribbean Mercantile Bank N.V. Acc.#23951903
RBC Royal Bank Acc.#1330772

Ass. Dir. Ehecutivo
Xiomara Arends

Redaccion
noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)
Farrah Boekhoudt (closer editor)
Leo Maduro
Dilma Arends
Andreina Morillo
Raisa Montilla

Ehecutivo di Benta
aviso@bondia.com

Sulaika Croes

Aviso y Arte
Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Departamento Digital
Juan Luis Pinto

Administracion
accounting@bondia.com

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza

Distribucion
Jenny Kelly

Coleccion
Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press
Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press
Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion
Luis Villegas
Assiociated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion
Sociedad Interamerica di Prensa (SIP)

DIRECCION
Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram:bondiaaruba

Seleccion di landamento di Aruba a logra 9 medaya na Barbados

Diahuebs atardi, e seleccion di landamento di Aruba Aquatics Federation a yega Aruba back for di Barbados, caminda nan a logra un total di 9 medaya: tres di oro, tres di plata y tres di brons, den e Carifta Swimming Championship.

Charissa Kock-Croes, tesorero di Aruba Aquatics Federation, a splica cu siman pasa 8 atleta a sali rumbo pa Barbados, pa e campeonato mas grandi den Caribe, Carifta Swimming Championship caminda tabatin cuater dia di competencia hopi intenso, pero cu hopi logro.

Desde e prome dia caba, Kock-Croes a indica, e seleccion a logra medayanan plata y despues ariba e otro dianan a logra scucha e himno di Aruba varios biaha. "Nos ta super orguyoso y contento cu nos atletanan. Tur dia Aruba a clasifica y mayoria di nan a clasifica y a logra bin cu medaya di brons, silver y oro", el a señala.

Tyrine de Kort, un di e coachnan di e seleccion a splica cu Aruba a competi contra 18 otro team durante e campeonato aki y Aruba a logra sali na di 10 luga. El a agrega cu e e nivel di e campeonato aworaki despues di e pandemia a keda halto y el a remarca cu e tecnicanan di e seleccion di Aruba ta riba un bon nivel.

"Mi ta hopi contento cu esey. Tur e muchanan a haci un bon papel, nos tabatin un bon mehoracion y nos ta preparando pa e siguiente competencianan", de Kort a indica.

Randy Arends, presidente di Aruba Aquatics Federation, a expresa tambe cu di parti di Aruba Aquatics Federation nan ta sumamente contento cu e presentacion di e team Aruba cu a bay Barbados.

"Nos ta hopi contento cu tur e resultadonan, nos ta felicita e mucha y coachnan y nos ta hopi agradecido na e mayornan cu ta esunnan cu ta e motor tras di e muchanan y cu tambe ta yuda financieramente pa e muchanan aki por participa na tipo di competencianan aki", el a

Pa loke ta trata e siguiente stapnan pa e seleccion di Aruba aki cu a caba di yega, Kock-Croes a splica cu nan lo sigui train y pa final di juni/juli nan lo bay un competencia na Trinidad y Tobago. Apart di esaki tin tres atleta, cu ta cay bao di Comite Olimpico, cu lo ta biahando pa Rosario, Argentina diadomingo awo, Jayden Croes, Braynsly Dirks y Gavin Kock, pa asina representa Aruba den un otro campeonato.

Kock-Croes a remarca tambe, tocante obstaculonan cu e federacion y landadonan ta enfrenta specificamente aki na Aruba, cu e muchanan di landamento ta train hopi y e parti cu mester drecha ta cu nan mester train mas ora y hopi biaha e subsidio no ta yega pa e muchanan por train. Pero e problema mas grandi ta cu e mayornan mester financia tur e tripnan aki y esey ta algo hopi costoso y pa motibo aki hopi biaha muchanan ta keda sin bay competi pasobra nan no ta logra cubri e gastonan financiero.

"Hopi biaha mayornan ta ricibi un carta y nan ta busca sponsor y mi mester bisa cu e aña aki toch hopi atleta a ricibi bon apoyo di sponsor di parti di companianan cu asina toch ta logra baha e gasto pa mayornan un tiki. Pero nos tin cu cuminsa pensa ariba fundraising pa e atletanan aki por representa nan pais tur aña. E competencia aki ta tur aña y aworaki despues di 2 aña nos t'ey back pa e competencia", el a agrega.









Immigratie en Naturalisatie Dienst y Koninklijke Marechausee cu bishita di trabao na Aruba



Den e siman di 11-14 di april 2022 a tuma lugar un serie di bishitanan di trabao den continuacion cu e inversionnan haci den reenforsa nos fronteranan por medio di e bestedingsplan vreemdelingenketen.

E bestedigingsplan vreemdelingenketen ta data di 2019 y ta incumbri un serie di proyectonan y sosten multidepartamental cu e proposito pa reenforsa e estado di derecho y fortifica nos fronteranan.

Segun un comunicado di presa, e biaha aki a toca un bishita di trabao di un delegacion di Hulanda consistiendo di representantenan di Immigratie en Naturalisatie Dienst (IND) y Koninklijke Marechausee (Kmar). E bishita aki ta bin como un follow up den cuadro di e ehecucion di e asina yama Schipholmodel na Aruba pa loke ta e procesamento di peticionnan di asilo na Aruba, teniendo na cuenta alabes e interes grandi cu e pais tin pa por tin un migracion y un control di frontera di calidad. Como delegadonan di Aruba tabata presente representantenan di e cadena di stranheria esta Inmigracion Aruba, Dimas y GNC.

Den e mesun siman tambe a tuma lugar un follow up riba loke ta e programa di hostmanship. E sesion aki a wordo guia dor di un representante di Directie Terugkeer en Vertrek (DT&V). Hostmanship ta un programa cu renombre mundial pa cual Aruba a scoge pa asocia su mes y ta momentaneamente bezig cu un trayectorio di certificacion di algun trainers cu ta reparti bao di diferente departamento di gobierno, esta GNC, DIMAS, Inmigracion Aruba, Cuerpo Policial, KIA y CEA. E proposito di hostmanship ta pa crea un cultura di servicio y amabilidad den tur aspecto cu por atende cu hende, ni maske kico nan situacion ta. E trainers nan local lo tin e gran tarea di train otro empleadonan den gobierno den e principio importante aki.

Den e mesun rosea a probecha e presencia di e representante di DT&V na Aruba pa toca temanan comun cu ta existi entre GNC y DT&V y asina sigui elabora riba e relacion di trabao ya caba existente entre e dos departamentonan esencial aki den reino Hulandes. Por wak bek riba reunionnan di trabao hopi fructifero.

Minister Endy Croes a reuni cu directora di Biblioteca Nacional Aruba (BNA)

Na unda a trata diferente topiconan di importancia pa cu enseñansa.

Recientemente Minister Endy Croes a reuni cu di directora di Biblioteca Nacional Aruba, sra. Astrid Britten unda a dialoga riba diferente topiconan di importancia entre otro; a duna un 'update' di e airconan na Biblioteca Nacional Aruba como tambe a elabora riba renobacion di kozijn, portanan y dak di edificio den su totalidad cu ta den necesidad.

Segun un comunicado di gobierno, durante e reunion a trata e mocion di Parlamentario di Hulandes Jorien Wuite cu a entrega un mocion pa stimula muchanan lesa unda a sugeri pa haci biblioteca completamente gratis pa muchanan bou di 18 aña. E mocion aki a stimula Minister Endy Croes pa pensa den e direccion pa sostene e mocion. Na luga cu tin cu paga pa aña lo haci esaki gratis pa asina motiva e muchanan pa lesa.

Na final di e encuentro sra. Britten a haci entrega ne mandatario di un invitacion pa apertura di e simposio cual tema di e aña 2022 ta 'Circular Economy'. Sustainable Education Symposium ta forma un parti integral di e proyecto di Educacion Sostenibel di Biblioteca Nacional Aruba. E meta di e simposio educativo ta pa conscientisa studiante-, maestronan y publico general como tambe pa mustra e practicanan y iniciativanan cu tin riba e tereno di sostenibilidad. Y di e forma aki aporta na un Aruba sostenibel pa futuro generacion y tambe aporta den realisacion di e Sustainable Development Goals (SDG') di Nacionnan Uni. E programa di e '10th Sustainable Education Symposium' lo continua riba dianan 25, 26, 28 y 29 di april na e filial di biblioteca na San Nicolas.



Dialuna dia 25 di april lo inicia un proyecto 'Boekstart' pa muchanan di 0 pa 4 aña "Bo baby su buki", e material ta bin for di Koninklijke Bibliotheek Hulanda. Pa finalisa Minister Endy Croes a expresa cu e tabata un bon reunion, hopi amplio y ta gradici Sra. Britten pa su bishita.

Junior Ranger Camp di FPNA den 'full swing'

Despues di pospone pa dos aña pa motibo di Covid, awo Junior Ranger Camp di Fundacion Parke Nacional Aruba ta yen ambiente.

Cu hopi entusiasmo nos ta sali pafo cu e muchanan den naturalesa, descubriendo nos areanan natural protegi mientras ta haci caminata, siña di turtuga di lama, observa parha na Saliña Bubali, explorando e duinnan di Sasarawichi su flora y fauna, y colecta driftwood.

E proximo dianan lo inclui campamento y experiencia naturalesa di Aruba parti anochi.





DNM riba Dia di Mama Tera 2022:

Ban inverti den nos planeta



Directie Natuur en Milieu (DNM) ta trece un biaha mas dilanti, e historia di dia di Mama Tera (Earth Day), como tambe e tema pa e aña aki pa crea mas conscientisacion rond di e tema. E plataforma earthday.org a organisa eventonan 2 aña pasa den forma digital. E aña aki lo no ta uno mucho diferente.

E biaha aki lo tin un combinacion di algun sesionnan online y via livestreaming den cada pais. DNM tambe lo tin un evento den forma di colaboracion conhuntamente cu Monumentenfonds, unda cu e edificio Uncle Louis Store ta ricibi un premio como monumento, como tambe pa su calidadnan sostenibel. E tema "Ban inverti den nos planeta" riba fecha aki 22 di April Earth Day ta pa activa comunidad pa haci actividadnan boluntario manera un clean-up of plantamento di mata pa e bienestar di nos medio ambiente y Mama Tera.

Riba e plataforma Earthday.org por wak e live webinarnan y serienan realisa cu ta enfoca riba empoderamento di hobennan. Tambe riba e plataforma aki por wak riba e mapa kico cada pais y nan organisacionnan ta haciendo riba e dia aki. Na Aruba, nos por aprecia cu algun organisacion a registra nan evento di cual DNM ta uno cu ta enfoca riba e tema di: pakico ta importante pa incorpora esfuersonan sostenibel ora di renoba edificionan monumental. Riba e dia aki e edificio den cua DNM ta ubica actualmente ta ricibi e premio Pieter van Vollenhoven 2022. E edifico renoba ta uno cu cualidadnan cu ta sostenibel.

Ehempelnan di esaki ta e awa procedente di e airco cu ta bay pa un tanki dedica cu su turno ta uz'e pa flush e toiletnan den e establecimento. Drain di toiletnan si ta bay via sistema di riolering pa RWZI na San Nicolas. E edificio tin solar panelnan instala riba e dak. E sistema di luz y airco ta programa pa solamente ta activo solamente durante ora di trabou y tin movecion. E porta y bentananan tin un otro tipo di blokeo pa solo pa calor no drenta paden. DNM conhuntamente cu Plastic Beach Party (PBP) a logra cu PBP a pone panelnan di plastic recicla pa proteha contra solo y tambe yuda e sistema di airco. Asina nos ta contribui tambe na e sistema di bida circular pa e material plastic. Parti paden na DNM ta colecta tur plastic y ta uza e servicionan di PBP pa entrega esakinan pa wordo recicla.

DNM ta contento cu e premio cu e edificio a logra obtene y tambe cu ta riba e dia di Mama Tera 2022 ta e dia cu ta ricibi esaki pa asina pone enfoke riba un edificio monumental cu cualidadnan sostenibel cu ta aporta na nos medio ambiente. Tur edificio tin nan historia y Uncle Louis Store tambe tin di dje mescos cu e dia Mama Tera tambe conoce su origen.

Historia di dia di Mama Tera: E idea di dia di Mama Tera tawata iniciativa di senador di Merca pa Wisconsin, Sr. Gaylord Nelson, cu na 1970 despues di tawata testigo di un oil spil grandi na California como tambe inspira pa e movemento anti-guera, a realisa cu su persona hunto cu conscientisacion publico di efectonan di polucion di aire, awa y tera lo por yuda pone e tema di proteccion di medio ambiente riba e agenda politico. E prome Earth Day a yuda na introduccion di United States Environmental Protection Agency (US EPA) y a logra di tin leynan pa aire y awa limpi, como tambe bestianan protegi. E organisacion Earthday.org ta e organisacion mundial mas grandi pa loke ta trata movemento pa nos medio ambiente. E mision di e organisacion aki ta pa diversifica, educa y activa hendenan rond mundo pa vocifera mas pa medio ambiente.

E tema pa e aña aki ta pa inverti den nos planeta. Esaki kiermen pa tuma accion, inverti bo tempo y participa den bo comunidad. Un di e accionnan mas simpel ta pa haci un clean-up den bo bario, beach of cura di cas. E iniciativa di Earthday.org ta inclui e Great Global Clean-up, na unda gruponan por registra nan evento di haci un area limpi. Esaki ta un actividad di y pa comunidad cu ta beneficia e medio ambiente. E impacto positivo aki no lo beneficia solamente bo bario of pais pero full planeta Tera. Door di participa den actividadnan aki hende ta bira mas consciente di nan mes habito y relacion cu desperdicio.

Nan meta ta pa un observacion civico mas grandi na mundo cu participacion di mas cu 1 biyon di hende den 192 pais tur aña. E otro accion ta the Canopy Project cu ta encera plantamento di mata rond mundo. Desde 2010 Earthday.org a logra activa hende y a logra planta 10 miyon di mata rond mundo. Cu e initiativa aki kier logra reforesta e areanan cu tin necesidad di rehabilitacion y otro na unda e comunidadnan cu ta na riesgo pa motibo di cambio di clima. Na Aruba tambe nos tin organisacion manera Ban Lanta y Planta cu tin necesidad di boluntarionan, fondonan y ta en busca di posibel areanan pa planta matanan na unda esakinan por keda protegi y ta haya awa.

DNM ta desea wak e comunidad di Aruba mas activo riba dia di Mama Tera teniendo nos Aruba limpi door di sa kico ta cada un di nos impacto door di e desperdicio cu nos ta genera. Planta un mata nativo den bo cura, cuid'e y dun'e awa pa asina mañan e generacion nobo por disfruta di esaki, asina ta lag'e como un herencia pa esnan cu ta bini.

Tuma accion e Earthday aki, inverti den nos planeta y comparti cu nos riba plataforma social di @Dnmaruba cu un potret usando #InvestInOurplanet #WhatWillYouDo #EarthDay #EarthDayEveryDay #ClimateChange #Environment #Sustainability #TakeAction #Nature #Aruba

Gobierno Argentino ta crea fondo cu beneficionan inespera di guera di Ucrania



(RFI) – Den proximo simannan, gobierno Argentino ta bay crea un fondo cu lo wordo financia pa gruponan local cu, na nan pesar, a haya beneficionan grandi di guera na Ucrania.

Ta probabel cu e sector di cereal lo wordo afecta. Normalmente, e sector aki ta beneficia di e aumento di prijs di trigo y maishi. Argentina ta exporta hopi, como tambe soya, producto basico pa hariña y azeta, cu ta supone 30% di su exportacionnan.

Na comienso, companianan cu beneficionan anual superior pa 1.000 miyon di peso of 8.5 miyon dollar solamente lo contribui na e fondo. Pero tambe lo contribui esnan cu aña pasa a registra un aumento significativo di beneficionan. Di otro banda, esnan cu lo reinverti nan beneficionan den produccion ta parcialmente exclui.

Aisla pa via di un inflacion masha halto di 51%, un di mas halto na mundo, e pais a compromete su mes cu Fondo Monetario Internacional (FMI) pa refinancia su debe di 45.000 miyon dollar. Pero cu e guera na Ucrania, inflacion a bolbe subi mas di 16% den e prome tres luna.

Colombia: 10 curpa den saconan preto a aparece na diferente localidad di Bogota

(ElTiempo) – Simannan di teror a cuminsa biba na Bogota, Colombia, desde cu a cuminsa aparece curpanan na diferente luga di e ciudad. Algun di nan sin nan cabes, otronan mara na su pianan y mannan, envolvi den telanan, saconan di sushi of bandona na banda di rooinan.

Aunke for di comienso tabata papia di cuater caso, e berdad ta cu 22 dia di e luna aki a pasa y ya tin dies curpa cu a aparece.

E prome rapportnan tabata di diasabra 4 di april, ora na San Cristobal y Usme a wordo haya dos curpa den un mondi. Ambos di aproximadamente 25 aña y cu heridanan pa arma di candela den nan cabes. Ta parce, homicidio dobel cu a wordo cometi dianan pasa, segun Polis Metropolitano a señala.

Ocho dia despues, 12 di april na Plasa España na centro di e ciudad, un habitante di caya a bati alarma riba e presencia di dos bolsa di sushi preto cu tabatin cadavernan den dje: e prome di nan, mutila y cu cortenan di arma blanco y e di dos cu varios tiro. E fayecidonan tabatin señalnan di tortura, mara na nan pianan y mannan envolvi den saconan di plastic.

Notificacion di e prome cuater caso, coincidencia a cuminsa bati alarma di autoridadnan. Coronel Ernesto Goyes, oficial di Inspeccion di Polis di Bogota a afirma cu "Nos a haya dos curpa masculino di aproximadamente 35 aña envolvi den plastic. Nos ta realisando un inspeccion cu camaranan di e sector cu Polis Hudicial pa establece e causanan di e hecho y si tin relacion cu otro curpanan cu a wordo haya den otro luga di e ciudad".

Prome versionnan ta apunta cu por trata di ahuste di cuenta pa control di negoshi di micro trafico na diferente zona di e ciudad. Aunke te ainda no por establece un patronchi delictivo di homicidio, ta berdad cu nan ta presenta coincidencia di e forma con nan a muri.
Pero e casonan no a caba eynan, den e siman di 14 pa 20 di april, di forma consecutivo, seis curpa mas a aparece reparti entre e localidadnan di San Cristobal, Teusaquillo, Usme, Engativa y Kennedy.



E factor comun ta e saconan preto di sushi y e curpanan sin cabes.

Segun comandante di Siguridad Ciudadano Alejandro Rodriguez, "e tipo di homicidio aki lo por obedece e lucha criminal asocia cu trafico di droga. E mayoria di casonan ta busca establece teror cu e mecanismo aki y asina nan bira doño di e teritorio".

E ultimo homicidio cu caracteristica similar a sucede diaranson ultimo na Engativa, unda Polis a informa di otro homber cu a ser asesina.

Mexico ta reduci violencia pero masacrenan ta mancha e resultadonan

(EFE) – Aunke gobierno Mexicano ta glorifica e caida di mas di 12% di number di homicidio na e prome tres luna di e aña aki, 7.354 morto, varios matansa grave na estado nan como Michoacan of Zacatecas y e asesinato di ocho periodista den aña aki ta mancha e resultadonan.

Si ta compara e homicidionan di periodo entre januari-maart di 2022 cu aña 2019, na comienso di mandato di Andres Manuel Lopez Obrador, e caida ta superior, di 14%.



Mexico a registra 33.316 homicidio na 2021 despues di e dos aña mas violento den historia, bao e mandato di Lopez Obrador, cu 34.688 victima di asesinato entre 2019 y 34.554 na 2020.
Javier Oliva profesor investigado di Facultad di Ciencia Politico y Social di Universidad Autonomo di Mexico a destaca cu positivamente nan ta atendiendo e "causanan" cu ta origina violencia como tal y como e presidente a priminti cu impulso di varios programa social, aunke e efecto ta mas di largo plaso".

Manera Gobierno ta reconoce, seis estado di e pais ta concentra 50% di e asesinatonan (3.660): Guanajuato, Michoacan, Estado di Mexico, Baha California, y Jalisco. Michoacan por ta e ehemplo mas fatal pa loke ta trata tragedia di matansanan, na februari un enfrentamento entre e mesun Cartel Jalisco Nueva Generacion (CJNG) a fusila por lo menos 11 persona durante un entiero, di e cual e curpanan te ainda no a wordo haya.
Na final di maart, otro 20 persona a wordo asesina den un tiramento na un luga di pelea di gay, na unda ta realisa pelea di gay clandestino.

E tragedia aki ta parce cu no tin fecha pa caba, na Tultepec, municipio di Estado di Mexico bisiña di e capital, na mita di april a mata ocho persona den un cas. 4 di nan tabata mucha menor di edad.

Otro señal di alarma ta e ocho periodistanan asesina den aña aki na Mexico, "Den tres aña, ONG Articulo a conta 1.945 atake na prensa di parti di presidente Lopez Obrador, asina como tambe 30 asesinato di periodista y otro dos desaparecido" Sociedad Interamericano di Prensa (SIP) a bisa tocante su rapport preliminar di Mexico.

Juan Carlos Montero profesor y experto den siguridad a señala cu pa esaki tin un lectura dobel "E criminalnan aki ta buscando pa silencia hende. Ta e criminalnan mes ta censurando, pero tambe e negligencia di gobierno, cu no ta actua".

Haiti ta para tur avion memey di investigacion riba accidente fatal

(AP) — Oficina di Aviacion Civil Haitiano a anuncia ayera cu ta prohibiendo tur avion priva di bula durante un investigacion riba e accidente di un avion chikito, cu a cobra al menos cinco bida y a laga cantidad di hende herida.

Autoridadnan no a bisa na ki momento vuelonan priva por reanuda, agregando cu e medida ta parti di un revision di operadornan priva.

A haci e anuncio un dia despues cu un Cessna 207 a crash den un truck transportando refresco den e capital Port-au-Prince. Un agente di polis a bisa AP cu cinco persona a muri pa e impacto, incluyendo chauffeur di e truck.

Un testigo a bisa cu un di e victimanan a pidi pa ayudo mientras ainda tabata riba suelo pero a fayece tiki despues. Algun ora despues, bomberonan a usa slang pa haci e area limpi. Corant Haitiano, Le Nouvelliste a reporta cu e piloto a fayece despues di a keda transporta pa hospital. A identifica e piloto como Amado Gutierrez, di Republica Dominicana, kende tabatin un badge perteneciendo na un scol di vuelo Dominicano, yama Enalas. Un secretario na e scol a bisa cu ningun persona tabata inmediatamente disponible pa duna comentario.

Oficialnan a bisa cu e avion tabata na caminda pa e ciudad sur di Jacmel, y a crash tiki despues di despega for di Port-au-Prince.

E accidente ta yega cuatro luna despues cu Departamento di Seguridad di Aviacion Civil di Haiti a duna un aviso advertiendo cu varios operador priva, cual no a identifica, tabata violando reglanan door di ehecuta vuelonan comercial, entre otro, sin e licencia rekeri.

Juli ultimo otro avion chikito, tambe na caminda pa Jacmel, a crash cerca di e hospital, matando cinco persona, incluyendo dos misionario Mericano.



Algun persona den lunanan recien a opta pa bula for di e capital na e region sur di Haiti pa evita core door di areanan controla pa gangnan, cu a mira un aumento den secuestro y asesinato.

Venezuela: 98 atake contra defensornan di derechonan humano durante prome trimester di 2022



(LaPatilla) – Centro pa Defensornan y Husticia (CDJ) a registra 98 atake y incidente di seguridad contra defensornan di derechonan humano y organisacionnan no gubernamental durante e prome trimester di 2022, asina nan a expresa den nan prome rapport publica dia 21 di april.

"Estado Venezolano ta sigui agredi esnan cu ta den e prome liña di accion, respondiendo na e crisis di derechonan humano. A pesar di mira un reduccion den e number di agresionnan, nos ta resalta cu e nivelnan di riesgo ta sigui ta halto pa e movemento di derechonan humano, como tambe e limitacionnan na su actividadnan ta persisti, e criminalisacion y menasanan, actonan di intimidacion y persecusion ta keda grave", CDJ a denuncia.

E centro a destaca cu e movemento di derechonan humano ta sigui eherce su actividadnan den un ambiente adverso y hostil, den cual e regimen di Nicolas Maduro ta mantene e medidanan autoritario di forma legal y factual.

Nan a denuncia tambe cu e politica di criminalisacion ta persisti, cu diferente tipo di atakenan den contra di esnan cu ta documenta, denuncia y difundi e abusosnan, cirmennan di lesa humanidad y violacionnan cu ta tuma luga na e pais.

Venezuela: Fiscalia di CPI ta rechasa solicitud di Maduro pa aplasa investigacion

(ElNacional) – Fiscalia di Corte Penal Internacional (CPI) a rechasa e solicitud di e gobierno di Nicolas Maduro di aplasa su investigacion y lo solicita e victimanan di crimennan di lesa humanidad of nan representantenan pa formula nan observacionnan.

Asina un comunicado oficial di fiscal Karim Khan a indica na e huesnan di Sala di Asuntonan Preliminar I di Tribunal di Den Haag, caminda ta destaca cu nan ta trata di mantene un dialogo significativo cu Venezuela, riba liña cu e principio di complementacion, durante e examen preliminar y mas aya.

E texto ta señala cu e gobierno no a inclui ningun material di respaldo den su solicitud pa aplasa e investigacion y en cambio ta referi na e nuebe rapportnan cu e fiscalia a presenta anteriormente na 2020.

E fiscalia, continuando e comunicado, a duna di conoce na autoridadnan Venezolano su comprondemento cu un evaluacion mester ta basa riba e base di hechonan manera nan ta actualmente.

Luna pasa Khan a informa cu CPI lo habri un oficina na Venezuela despues di cu a yega na un acuerdo cu e gobierno di Nicolas Maduro den reunionnan priva.

Dos siman pasa e fiscal general di Maduro, Tarek William Saab, a sigura cu na e pais no tin mester di un investigacion di CPI, locual el a subraya na lo demostra.

"Sinceramente no ta haci falta pa e Corte Penal Internacional investiga y nos ta bay demostra esey. Nos ta demsotrando esey, nos ta reuniendo, nos a firma e memorandum, pero den e practica nos ta bay demostr'e", e funcionario a expresa na e presentacion den su memoria y cuenta dilanti e Parlamento.



Lo inverti alrededor di 2 miyon florin den renobacion di Scol Basico Washington y Scol Primario Washington

Diaranson ultimo Minister Endy Croes a haci bishita oficial na scol basico Washington, na yegada e mandatario a wordo ricibi pa cabesante sra. Sharine Curiel.

Cu hopi alegria y entusiasmo e alumnonan, docentenan y empleadonan tabata en espera di e mandatario. Scol basico Washington ta conta cu 445 alumno y scol primario Washington tin alrededor di 200 alumno. Scol basico Washington ta celebra den luna di augustus e aña aki 25 aña di existencia y ta pasando den momentonan di renobacion. Minister Endy Croes a expresa cu tempo ta dificil pero cu hopi creatividad a percura pa pone man na obra y drecha algun scol na Aruba cu tin mester di atencion urgente. E proyecto di renobacion a inicia final di maart 2022 y tin un duracion di diesun luna unda lo renoba e daknan, 'plafond' y luznan di e scol. Alabes a inverti den shete unit mobulair pa asina muda e prome seis klasnan den e unitnan aki pa crea espacio pa renobacion di e daknan. Asina esaki termina lo aloca e seis klasnan den nan localnan renoba y lo pasa seis otro klas pa e unitnan mobulair.

Director di DOW sr. Marlon Croes a indica cu e trabou di renobacion lo den tres fase. Den e prome fase lo cambia daknan di seis lokaal y e podium cu material alternativo y mas sostenibel. E di dos fase ta e otro seis lokal y oficina y e ultimo fase ta e scol primario Washington y gymzaal. Freman N.V. ta compania cu cambiando e dak y departamento di 'uitvoer' di DOW ta esun cu ta supervisando e trabou.

Por ultimo cabesante di scol basico Washington sra. Sharine Curiel a enfatisa cu e scol ta cumpli 25 aña di existencia den luna di augustus proximo y como tal nan ta hopi contento cu e trabounan ta tumando luga y cu sigur e daknan nobo lo por wanta un minimo 15 aña sin ningun problema.







Bunita celebracion di bida hunto cu famia y invitadonan

Ta felicita sr. Dito koolman cu a cumpli 70 aña

Diasabra ultimo den compania di famia, amistadnan y invitadonan sr. Dito Koolman a celebra su 70 aña di edad.

Minister Endy Croes a pasa sorprende sr. Koolman na su residencia na Papilon pa felicite riba su dia special, su fecha natal. Un fiesta yena cu ambiente, un celebracion di 70 aña maraviyoso y ameno di kita sombre. Pa yega edad di 70 aña sigur ta un bendicion grandi, añanan di experencia, conocemento den bida y ta traspasa esaki sigur pa siguiente generacionnan.

Minister Endy Croes ta gradici sr. Dito, esposa Imelda y famianan presente pa cu e invitacion aki, na un ocasion asina special, celebrando bida. Masha pabien Dito y hopi aña mas di bida y salud.





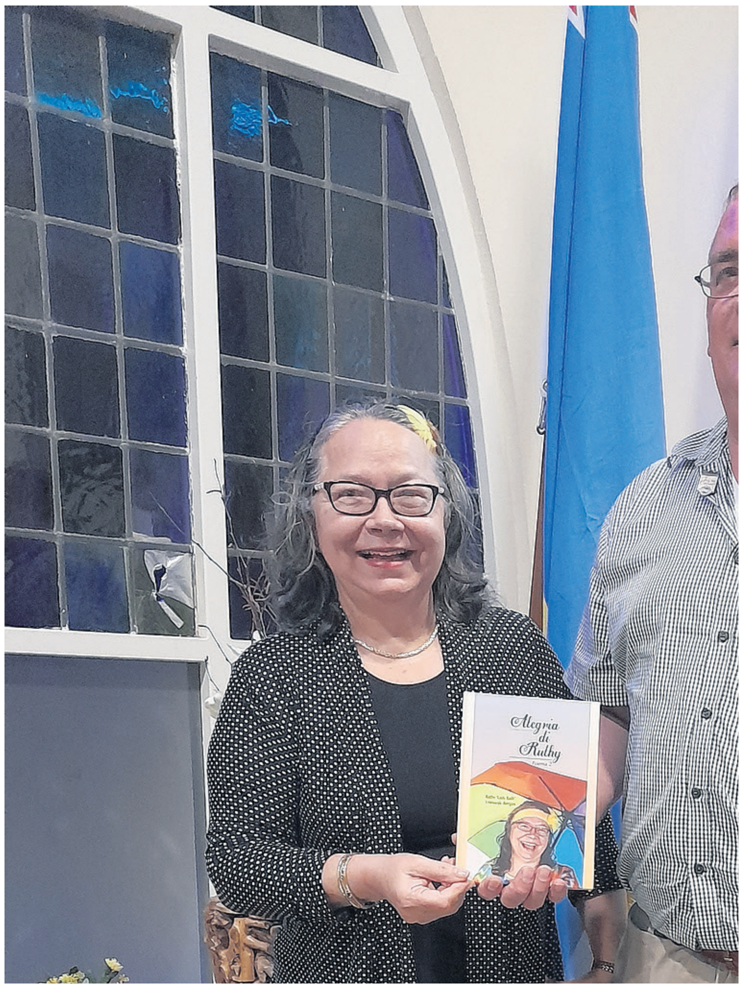


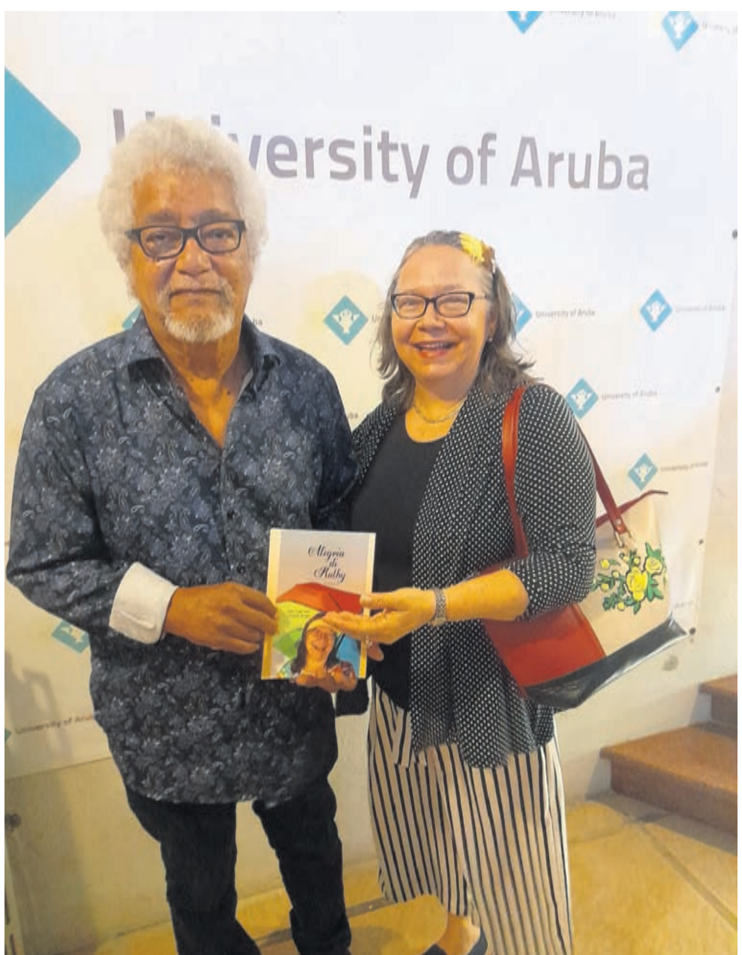
Sabiduria den nos alegria

Skirbi pa Ruthy"Lady Ruth" Vrieswijk-Bergen

Ora tin charlanan interesante educativo informativo na Universidad di Aruba cu entrada gratis, habri pa publico, Lady Ruth tambe ta bay scucha.

Recientemente a tuma lugar un anochi encuanto nos "Dande" (cu ta ser toca, canta y scucha hopi den temporada di fin di anja y e prome par di dianan di anja nobo), den forma di un Dialogo, durante cual publico presente por a lanza pregunta pa hanja sa mas tocante nos Dande. Un publico basta grandi a asisti. Nos a tuma nota di presencia di un di nos damanan di edad ya bastante halto, pero ketobay dinamico, activo y bon di salud, sra.Titi Tromp,(den compania di un di su yiunan,







Juffrouw Miertje) y di bon amigo traductor y linguista Sr. Ramon Todd Dandare. Nos a repasa den nos mente, e bunita Documentario Dande cu nos a wak riba e pantaya grandi di The Cinemas recientemente, cu su Premiere den Principal den curason di San Nicolas, prome cu nos por a wak e na The Cinemas na Renaissance.

Den e bunita y interesante Documentario aki, nos por a goza di Titi Tromp como un di e artistanan arubiano cu a wordo entrevista. Nos por a wak tambe, aunke ta pa algun seconde so, e bunita presentacion di mi guapo primo Mario Alberto Kelly riba su viool. Foi tempo cu Lady Ruth tawata mucha, e ta corda cu tur prome di Januari un grupo di Dande di Ayo tawata bin su cas, cas di su mayornan , y nan tawata canta Dande pa cada un di nos. Despues algun di su primonan mas o menos mesun edad cu Ruthy of hasta mas hoben, a uni nan mes na e grupo di Dande, ora cu algun di e bieuwnan mester a laga e mundo material aki, pa uni nan mes na esnan cu a bay nan dilanti den e mundo spiritual. Tawata momentonan di super alegria pa ricibi un grupo tocando y cantando Dande Ay Nobe ! Ki emocion ora di a tira e fls.10,- of fls.25,- den e sombre, cu despues cu Lady Ruth a casa y ketobay nan tawata canta Dande pe, e tawata benta hasta un biyete di fls 100,- den e sombre, pasobra segun ela comprende antes, nan tawata parti e placa acumula cu nan tawata hanja na e casnan.

E anochi di Dande Dialogo , nos por a scucha e historia y desaroyonan den filmacion di e documentario Dande. Nos por a scucha e investigador escritor di historia den Caribe Hulandes, e conosido Maestro Profesional Adi Martis cu su tremendo trabao di investiga. Alexis Tromp cu ta na cabes di e Mediatheek di BNA y Arthur Kelly Media Producer y Entrepreneur tambe a comparti nan parti profeshonalmente den e realisacion di e fantastico Documentario DANDE. E bunita y simpatico Orador di Universidad di Aruba, Yolanda Richardson a fungi como moderador y a hasi un excelente trabao como tal. Un logro grandi, y un satisfaccion grandi pa Fundacion Mi Cutisa y Sra. Ruby Eckmeyer di UNESCO na Aruba, sigur, cu a capta curason di pueblo cu e documentario unico y special aki.

Tur envolvi cu e projecto aki di Dande a sondea y tuma tempo pa a hinka e documentario aki den otro y nan tambe sa, cu podise tin mas hende eifor cu por a anjadi algo na e documentario aki, pero cu no a logra di topa cu nan. Pero "at least" tin un documentario awor cu por sigui inspira nos hobennan riba e tradishon aki di Dande. Cu Vicente Ras, como e gran artista grandi invita den henter e projecto aki, compartiendo di su experiencianan riba e terreno aki di Dande, siendo un experto riba tambu.

Nos pabien y danki na Fundacion Mi Cutisa, semper cu nos cultura na prome lugar !

Lady Ruth a hasi uso di e oportunidad pa a regala Professor Adi Martis y Ronny Alders di BNA su buki nobo di poema :"Alegria di Ruthy Poema 2 ". Sperando cu e por inspira nan tambe un crenchi den nan tremendo trabao. Danki na nos dushi hendenan pa un dushi anochi di inspiracion na Universidad di Aruba.

Danki Aruba, pa lesa nos relato , cuida curpa mente y alma. Stay safe! Love you too !

Accidente fatal riba WVB, chauffeur cu a causa accidente a bandona na pia

Diaranson den careda di 1or di marduga riba WVB yegando rotonde paperclip Sero Patrishi a sucede un accidente pisa. Habitantenan a scucha un desordo fuerte.

Tabatin algun persona pasando cu a mira esaki, a baha y bati alarma na autoridad. Patruya a presenta di biaha na e sitio y a cuminsa na cera caminda. A solicita ambulance, brandweer y specialista di trafico debi cu e situacion tabata di atencion.

Na e sitio paramediconan a solicita otro ambulance debi cu tin un pareha herida den e pickup cu tabata hinca den e rooi. Un Vitz shinishi a dal basta duro tras di e pickup y benta esaki den e rooi. E chauffeur di e Vitz a huy na pia lagando e auto kibra.

E señora den e pickup tabata grave debi na e slanan cu el a haya, a logra di sak'e prome y keda transporta di biaha pa hospital. Pero paramediconan a topa cu un scenario di e homber cu tabata stuur e pickup unda sla tabata serio na su cabes y a notifica dokter presenta debi cu e homber a fayece na e sitio debi na e impacto fuerte.

Specialista di trafico tambe a presenta na e sitio pa haci nan investigacion. Fiscal di trafico tambe tabata presente pa pone su mes na altura y e Vitz a keda tuma den beslag. Dr. a constata morto di e homber fam Calmes di 57 aña di edad. Paz na su restonan.









Homber a drenta botica Oduber horta perfume y bay

Diamars atardi un homber conoci pa e personalnan di botica Oduber a drenta den e negoshi y a pasa man pa un perfume y bay sin paga.

Polis a presenta na e sitio pa tuma dato. A busca den e bisindario wak si ta topa cu e sospechoso y den e area a topa cu e sospechoso, y el a keda deteni hiba warda di Polis.



Turista kier a benta curpa for di balcon

Diaranson mainta personal di Renaissance hotel a haya nan confronta cu un situacion fastioso unda un huesped tabatin menos bon intencion cu su curpa door di kier a bula for di balcon.

A notifica autoridad unda patruyanan a presenta di biaha. A controla full e area unda tin balcon, y aki algun polis a drenta paden di e hotel pa bay na e camber di e turista pa combersa cune. Pero e persona tabata basta altera y agresivo. Polis mes no tabata por cune.

A notifica Slachtofferhulp di biaha pa asina bay cu e homber hospital pa e haya un calmante.



Detencion di tres hende muhe na aeropuerto pa caso di agresion serio

Den fin di siman pafo di D22 a tuma luga un pelea formal unda un persona a keda seriamente herida y a keda transporta pa hospital.

Na e sitio polis a compronde tabata un pelea formal entre famia relaciona cu un hoben cu a fayece den accidente di brommer riba LG Smith y aki famia a enfrenta otro h golpinan a cay te laga un persona basta herida.

Ora e trio dama a kere cu nan ta sali for di Aruba manera nada un pasa nan a dal den duro. Na frontera parti di inmigracion nan a keda para y deteni di biaha.

Recherche tambe a presenta na e aeropuerto pa notifica e trio aki di nan detencion relaciona cu agresion severo y posiblemente menasanan. Vehiculo di transporte a presenta na aeropuerto pa busca e detenidonan y a keda transporta pa warda di recherche, unda eynan e interogacionnan lo sigui.



Inverti den nos planeta

Ta algo cu ta concerni nos tur

mr. Anouk Balentina
skirbi a titulo personal

Awe, 22 di april 2022, mas di 190 pais rond mundo ta celebra dia internacional di nos Planeta Tera (Earth Day).

E fecha aki a ser stipula na 1970 door di Nacionnan Uni, 52 aña pasa, pa concientisa tur hende di e peligernan cu ta menasando e existencia di nos planeta. E obhetivo principal ta: Proteha nos Planeta Tera! Nacionnan Uni ta reconoce cu nos planeta y su ecosistema ta fungi tambe como hogar di nos ser humano.

Cada un di nos tin e deber, responsabilidad y compromiso pa proteha nos planeta. Esaki nos por logra hunto door di proteha nos medioambiente y naturalesa, conservando e recursonan natural y biodiversidad.

Pa por logra esaki mester crea un balansa husto entre nos necesidadnan/crecemento economico, bienestar social y proteccion/cuido medioambiental. E balansa necesario aki yama: "sostenibilidad". Tambe ta wordo referi na dje como e 3 P's: People, Planet and Prosperity (Profit).

E tema di dia internacional di nos Planeta Tera e aña aki ta: "inverti den nos planeta". Nos ta depende di nos planeta mescos cu nos planeta ta depende di nos. P'esey ta necesario y importante pa inverti den nos planeta. Cada un di nos, incluso gobernante- y empresarionan, tin un papel unico den esaki.

Como ciudadano por ehempel nos por planta mas, cuida nos lama/ playanan, proteha nos biodiversidad, recohe desperdicio cu nos ta encontra den naturaleza, core bais den luga di auto y sostene tur esnan cu ta lucha(ndo) pa proteha nos planeta. Como consumidor nos por inverti den energia renobabel, reduci nos desperdicio, re-uza door di por ehempel solamente cumpra productonan di largo uso, en bes di productonan deshechabel y drecha/repara productonan/artefactonan pa asina por re-uza. Regala/haci donacion of bende locual ainda por wordo uza na otro persona pa prolonga e uzo. Asina por evita mas acumulacion di desperdicio y ta evita mas consecuencianan negativo pa nos medioambiente y planeta, mientras tanto cu no tin solucion sostenibel pa e problema di maneho di desperdicio na Aruba.
Empresanan ta fabrica y/of bende un producto y consumidornan ta cumpra.

Locual por sali mas economico pa e consumidor su cartera hopi biaha por ta dañino pa nos planeta. Hopi biaha ta dificil pa scoge un opcion cu ta beneficioso pa nos planeta y cu alaves tin beneficio economico. Ideal ta ora por combina of tin balansa entre ambos opcion. Esey ta e idea tras di "economia circular".

E ta importante pa empresanan tambe inverti den nos planeta door di uza y/of produci productonan cu ta haci menos daño na nos medio ambiente y productonan cu ta reusabel y fasil pa drecha. E conocimento di e consumidor di locual e ta cumpra ta esencial pa stimula e economia circular y p'esey ta importante pa e consumidor ta bon informa.
Tin biaha un opcion ta parce beneficioso pa nos planeta, pero ora bo wak e realidad esaki no ta e caso. Compania-, instancia- y hasta gobiernonan, por laga bo kere cu un esfuerso ta wordo haci pa proteha e medioambiente of nos planeta, pero ora bo mira e realidad e ta pa nan propio beneficio y por hasta causa mas daño na nos planeta. Esaki ta ser yama Greenwashing. Greenwashing ta stroba e desaroyo sostenibel di un pais. Greenwashing ta por ehempel ora ta usa palabranan manera:

Solucion structural: un solucion structural no ta igual na un solucion sostenibel. Un solucion sostenibel ta tene cuenta cu proteccion di nos planeta y medioambiente. Un solucion structural so no.

100% reciclabel: na Aruba casi no tin reciclahe ta tuma luga, no tin facilidad di reciclahe manera na otro paisnan. Sinembargo nada ta 100% reciclabel.

Biodegradabel, degradabel, compostabel: mayoria hende ta asumi cu bioplastico ta descompone di forma natural si bo benta nan afo, pero esey casi nunca ta asina. Plastic compostabel mester ser manda pa un instalacion industrial special pa compostahe. E confusion aki ta causa cu e consumidor ta benta e bioplasticonan aki na un manera incorecto unda cu esakinan ta termina riba dump of hasta den laman.

Incinerator state of the art cu emission control y built in monitor: tur incinerator ta emiti gasnan peligroso y toxico y ta produci as cu ta contamina aire y suelo (y awa) ni maske cuanto filter esaki tin: e ta dañino pa nos planeta! Un incinerator no ta sostenibel.

Gobierno na su turno por habri portanan nobo incentivando tur ciudadano, empresa y institucion pa crea y inova, y na mes momento, promove y proteha e interes general y alabes nos planeta den e transicion. Naturalmente, tur accion di Gobierno mester ta transparante y obhetivo, den cuadro di nos leynan, y semper cu e prioridad pa proteha nos planeta. Lastimamente ainda nos no ta conta cu leynan moderno pa brinda suficiente proteccion na nos medio ambiente y planeta.
Den un pais democratico, nos, como votador y consumidor responsabel, por logra cu empresa-, gobernante- y otro instancianan lo actua mas responsabel. Nos mester keda alerta, vigila criticamente, informa nos mes via fuentenan confiabel y actual pa asina evita Greenwashing. Nos no por conforma nos mes cu algo mihor cu locual ta hopi malo caba, nos mester exigi e mihor pa nos Aruba, y nos planeta.

Nos mester lanta fuerte pa proteha nos planeta. Si nos no haci esaki y sigi permiti abuso di nos medioambiente y recursonan natural, nos mes lo sufri e consecuencianan y lo bira complice di locual ta spera nos futuro generacionnan. Cada un di nos por inverti den nos planeta y aporta na un miho mayan. Alfinal e planeta aki nos a hay'e presta pa un termino cortico. Kico nos lo laga atras ta depende di ami y abo.



Independent auditor's report

To the Management Board, Board of Supervisory Directors and the Shareholders of
AIB Bank N.V.
Aruba

Our ref.: 133189/ A-32480

Our Opinion
The abbreviated corporate financial statements, which comprise the abbreviated corporate statement of financial position as at December 31, 2021, the abbreviated corporate statement of comprehensive income for the year 2021 and notes to the abbreviated corporate financial statements, are derived from the audited corporate financial statements of AIB Bank N.V. ('the Company') for the year ended December 31, 2021.

In our opinion, the accompanying abbreviated corporate financial statements are consistent, in all material respects, with the audited corporate financial statements of the Company, as described in note 1 "General information".

The Abbreviated Corporate Financial Statements
The abbreviated corporate financial statements do not contain all the disclosures required by International Financial Reporting Standards. Reading the abbreviated corporate financial statements and the auditor's report thereon, therefore, is not a substitute for reading the audited corporate financial statements and the auditor's report thereon. The audited corporate financial statements, and the abbreviated corporate financial statements do not reflect the effects of events that occurred subsequent to the date of our report on the audited corporate financial statements.

The Audited Corporate Financial Statements and Our Report Thereon
We expressed an unmodified audit opinion on the audited corporate financial statements in our report dated March 25, 2022.

The Management Board's Responsibility for the Abbreviated Corporate Financial Statements
The Management Board is responsible for the preparation of the abbreviated corporate financial statements in accordance with the basis as described in note 1 "General information".

Auditor's Responsibility
Our responsibility is to express an opinion on whether the abbreviated corporate financial statements are consistent, in all material respects, with the audited corporate financial statements based on our procedures, which were conducted in accordance with International Standard on Auditing 810, Engagements to Report on Summary Financial Statements.

Aruba, April 21, 2022
Grant Thornton Aruba

Original signed by Edsel N. Lopez

ABBREVIATED CORPORATE STATEMENT OF FINANCIAL POSITION AS AT DECEMBER 31, 2021

(In Afl.)	December 31, 2021	December 31, 2020
Assets		
Cash and Cash Equivalents	32,520,185	32,675,472
Loans - Amortized Cost	156,561,394	155,355,599
Investments	58,390,357	55,266,599
Property and Equipment	4,174,033	4,443,922
Other Assets	4,968,629	2,286,338
Total Assets	**256,614,598**	**250,027,930**
Liabilities		
Borrowings	126,509,025	123,686,735
Other Liabilities	8,112,596	9,757,173
Shareholders' Equity	121,992,977	116,584,022
Total Liabilities and Equity	**256,614,598**	**250,027,930**

ABBREVIATED CORPORATE STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME FOR THE YEAR 2021

(In Afl.)	2021		2020	
Net Interest Income	6,447,442		5,826,950	
Other Income	7,554,997		4,641,136	
Total Income		14,002,439		10,468,086
Operating Expenses	(8,948,037)		(7,756,794)	
Release/(addition) to Allowance for Credit Impaired Losses	(1,585,720)		(193,412)	
Total Operating Expenses		(10,533,757)		(7,950,206)
Operating Result before Profit Tax		3,468,682		2,517,880
Result Subsidiaries		3,123,758		4,243,224
Operating Result before Profit Tax		6,592,440		6,761,104
Profit Tax		(1,183,485)		(840,344)
Comprehensive Income		**5,408,955**		**5,920,760**

NOTES TO THE ABBREVIATED CORPORATE FINANCIAL STATEMENTS FOR THE YEAR 2021

1. General Information

AIB BANK N.V. (the Bank) is a limited liability company and is incorporated on October 20, 1987 and domiciled in Aruba. The address of its registered office is as follows: Wilhelminastraat 36, Oranjestad, Aruba.
The objectives of the Bank are among others:

- to promote the execution of projects which, in the opinion of the Bank, are important to the economic development of Aruba;
- to provide medium- or long-term capital and other means of financing to individuals who are conducting a business and to corporations among others in the form of granting credits, providing loans, issue of guarantees and other forms of security, participation in equity and serving as intermediary in these matters;

The shares of the Bank are held by a variety of shareholders. None of the Shareholders has power to govern the financial and operating policies generally accompanying a shareholding of more than one half of the voting rights.

These abbreviated corporate financial statements, are derived from the audited corporate financial statements of the Bank which have been prepared in accordance with International Financial Reporting Standards (IFRS) and the relevant provisions of Book 2 of the Civil Code applicable for Aruba. The abbreviated corporate financial statements do not contain all the disclosures required by IFRS.

The corporate financial statements from which these abbreviated corporate financial statements were derived, have been approved for issue by the Board of Supervisory Directors on March 22, 2022.

Overall assessment of impact of COVID-19

Since the outbreak of Coronavirus (COVID-19), Management has been periodically assessing its impact on the future results, cash flows and financial position of the Bank.

The Bank's lending clients that in 2020 and early 2021 (upon the outbreak) received a temporary moratorium with respect to their contractual obligation for interest and principal repayments, have resumed their payment obligations. As per December 31, 2021, there are two clients with Non-Performing loans. The Bank is actively trying to resolve these non-performing loans.

Management has assessed the Bank's future results, cash flows and financial position by estimating the impact of the Coronavirus by:

- Assessing various scenarios with respect to estimating the impact of increased probabilities of default, loss given defaults and decreases in estimated collateral values on the Bank's ECL allowance;
- Assessing various scenarios with respect to estimating the impact on the liquidity of the Bank.

Overall, based on its assessment of the impact of the Coronavirus for the year 2021 and beyond, and taking into account the uncertainties that exist as per the date of issuance of these financial statements, Management concludes that it does not consider the impact to cast significant doubt upon the Bank's ability to continue as a going concern.

2. Significant Accounting Policies

2.1. New or Revised Standards and Interpretations

2.1.1. New or revised Standards or Interpretations

Standards and amendments that are effective for the first time in 2021 (for an entity with a 31 December 2021 year-end) and could be applicable to the Bank are:

- Interest Rate Benchmark Reform Phase 2 (Amendments to IFRS 9, IAS 39 and IFRS 7, IFRS 4 and IFRS 16)
- COVID-19 Rent Related Concessions beyond 30 June 2021 (Amendments to IFRS 16)

These amendments do not have a significant impact on this Financial Statements and therefore the disclosures have not been made.

2.1.2. New Standards and Interpretations not yet Adopted

At the date of authorization of these financial statements, several new, but not yet effective, Standards, amendments to existing Standards, and Interpretations have been published by the IASB. None of these Standards, Amendments or Interpretations have been adopted early by the Bank. Other Standards and amendments that are not yet effective and have not been adopted early by the Bank include:

- IFRS 17 Insurance Contracts;
- Amendments to IFRS 17 Insurance Contracts (Amendments to IFRS 17 and IFRS 4);
- References to the Conceptual Framework (Amendments to IFRS 3);
- Proceeds before Intended Use (Amendments to IAS 16);
- Onerous Contracts – Cost of Fulfilling a Contract (Amendments to IAS 37);
- Annual Improvements to IFRS Standards 2018-2020 Cycle (Amendments to IFRS 1, IFRS 9, IFRS 16, IAS 41);
- Classification of Liabilities as Current or Non-current (Amendments to IAS 1);
- Deferred Tax related to Assets and Liabilities Arising from a Single Transaction (Amendments to IAS 12).

Management anticipates that all relevant pronouncements will be adopted for the first period beginning on or after the effective date of the pronouncement. New Standards, Amendments and Interpretations not yet adopted have not been disclosed as they are not expected to have a material impact on the Bank's corporate financial statements.

2.2. Summary of Significant Accounting Policies

The principal accounting policies applied in the preparation of these financial statements are set out below. These policies have been consistently applied to all years presented, unless otherwise stated.

- Basis of Measurement

The financial statements have been prepared under the historical cost convention except for the following:

- Financial Instruments at Fair Value through Profit or Loss (FVTPL) are measured at fair value;
- Financial Assets at FVOCI are measured at fair value through other comprehensive income.

Fair value measurement of financial instruments
Financial assets and financial liabilities measured at fair value in the statement of financial position are categorized in level 3 of fair value hierarchy: unobservable inputs for the asset or liability. The following unobservable inputs are used for Level 3 instruments valuation:

- Trade and other receivables – last recorded transaction;
- Trade and other payables – last recorded transaction

- Presentation

The assets and liabilities in the statement of financial position are presented based on liquidity.

- Foreign Currency Transactions

Functional and Presentation Currency
Items included in the financial statements of the Bank are measured using the currency of the primary economic environment in which the entity operates ("the functional currency"). The financial statements are presented in Aruban Florins, which is the Bank's functional and presentation currency.

Transaction and Balances
Transactions occurring in United States dollars (USD) are converted at the rate of US$ 1 to Afl. 1.79. Other foreign currency transactions are translated into the functional currency using the exchange rate prevailing at the dates of the transactions, or valuation where items are re-measured. Foreign exchange gains and losses resulting from the settlement of such transactions and from the translation at year-end exchange rate of monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies are recognized in the statement of comprehensive income.

Changes in the fair value of monetary securities denominated in foreign currency classified as available for sale are analyzed between translation differences resulting from changes in the amortized cost of the security and other changes in the carrying amount of the security. Translation differences related to changes in the amortized cost are recognized in profit or loss, and other changes are recognized in other comprehensive income.

Translation differences on non-monetary items, such as equities held at fair value through profit and loss, are reported as part of the fair value gain or loss. Translation differences on non-monetary items, such as equities classified as Financial Assets at FVOCI, are included in the fair value reserve in other comprehensive income.

- Financial Assets

Classification
The Bank classifies its financial assets in the following categories: fair value through profit or loss (FVPL), fair value through other comprehensive income (FVOCI) or amortized cost (AC). The classification depends on:

- The Banks' assessment of the overall objective of the business model within which the financial assets are held; and
- The contractual cash flow characteristics of the financial assets.

Business Model Assessment
The business model reflects how the Bank manages its financial assets in order to generate cash flows, that is, whether the objective is to collect contractual cash flows, sell financial assets or both. The Bank assesses its business model at a portfolio level reflective of how groups of assets are managed together to achieve a particular business objective. Factors considered by the Bank in determining the business model for a group of assets include:

- How performance is evaluated and reported to key management personnel;
- The risks that affect performance and how they are managed;
- How managers are compensated; and
- The frequency and volume of sales in prior periods and expectations about future sales activity.

Contractual Cash Flow Characteristics Assessment
Where the business model is to hold financial assets to collect contractual cash flows or to collect contractual cash flows and sell, the Bank determines if they give rise to cash flows that are solely payments of principal and interest (SPPI) on the principal amount outstanding that is consistent with a basic lending arrangement. In this context, 'principal' is the fair value of the financial asset on initial recognition and 'interest' is consideration for the time value of money and credit risk associated with the principal amount outstanding during a particular period of time and for other basic lending risks and costs as well as profit margin.

If the Bank identifies any contractual cash flows, such that cash flows are no longer consistent with a basic lending arrangement, the related financial asset is classified and measured at FVPL. In making this assessment, the Bank considers:

- Contingent events;
- Leverage features;
- Prepayment and term extensions; and
- Terms that limit the Bank's recourse to specific financial assets and features that modify consideration of the time value of money.

Recognition and Measurement
Financial assets are initially recognized at fair value plus transaction costs for all financial assets not carried at fair value through profit or loss. Financial assets are recognized when the entity becomes a party to the contractual provisions of the instrument. Regular way purchases and sales of financial assets are recognized on trade date.

Investment in Subsidiaries
The Bank holds 100% of the shares in Capital Providers Group N.V. and Alicante Properties N.V., all domiciled in Aruba. The investments in subsidiaries are accounted for by applying the equity method, whereby the investment is initially recognized at cost and adjusted thereafter for the post-acquisition change in the Bank's share of the investee's net assets. The Bank's profit or loss includes its share of the investee's profit or loss and the Bank's other comprehensive income includes its share in the investee's other comprehensive income. Distributions received from an investee reduce the carrying amount of the investment. Investment in subsidiaries is outside the scope of IFRS 9.

Debt Instruments Measured at Amortized Cost
Debt instruments are measured at amortized cost if they are held within a business model whose objective is to hold for collection of contractual cash flows, and where those cash flows represent solely payments of principal and interest (SPPI). After initial measurement, debt instruments in this category are carried at amortized cost using the effective interest rate method. The amortized cost is the amount at which the financial asset or financial liability is measured at initial recognition amount minus the principal repayments, plus or minus the cumulative amortization using the Effective Interest Rate (EIR) method of any difference between the initial amount and the maturity amount and, for financial assets, adjusted for any loss allowance.

Purchases and sales of debt instruments at amortized cost are recognized at trade date – the date on which the Bank commits to purchase or sell the asset – and are measured at amortized cost when cash is advanced to the borrowers.

Debt instruments of the Bank comprise loans and investment securities that are sovereign bonds. After assessing its business model for loans and sovereign bonds, which are held to collect the contractual cash flows, and where the cash flows represent solely payments of principal and interest, these instruments were measured at amortized cost.

Interest income using the effective interest rate method is recognized in the Statement of Comprehensive Income through profit or loss. Impairment on debt instruments measured at amortized cost is calculated using the expected credit loss (ECL) approach. Loans and debt securities measured at amortized cost are presented net of allowance for credit losses in the Statement of Financial Position.

Debt Instruments Measured at FVOCI
Debt instruments are measured at FVOCI if they are held within a business model whose objective is to hold both for collection of contractual cash flows and for the sale of financial assets, where the financial assets' cash flows represent payments that are solely payments of principal and interest, and that are not designated FVPL. Subsequent to initial recognition, unrealized gains and losses on debt instruments measured at FVOCI are taken through other comprehensive income (OCI) in full, unless the instrument is designated in a fair value hedge relationship.

When the asset is derecognized, the cumulative gain or loss previously recognized in OCI is reclassified from equity to profit or loss and recognized in 'Net Investment Income'. Foreign exchange gains and losses that relate to the amortized cost of the debt instrument are recognized through profit or loss.

Impairment on debt instruments measured at FVOCI is calculated using the expected credit loss approach. The expected credit loss on debt instruments measured at FVOCI does not reduce the carrying amount of the asset in the Statement of Financial Position, which remains at its fair value. Instead, an amount equal to the allowance that would arise if the financial assets were measured at amortized cost is recognized in OCI with a corresponding amount taken to Credit Impairment Losses in the Statement of Comprehensive Income. The accumulated amount recognized in OCI is recycled through profit or loss upon derecognition of the debt instrument.

Debt Instruments Measured at FVPL
Financial assets that do not meet the criteria for amortized cost or FVOCI are measured at fair value through profit or loss.

Financial Assets Mandatorily Measured at FVPL
Financial assets meeting either of the conditions below are mandatorily measured at fair value through profit or loss (other than in respect of an equity investment designated as at fair value through other comprehensive income):
- Financial assets with contractual terms that do not give rise on specified dates to cash flows that are solely payments of principal and interest on the principal amount outstanding; and
- Financial assets held within a business model whose objective is achieved neither by collecting contractual cash flows nor by both collecting contractual cash flows and selling financial assets. This includes financial assets held within a portfolio that is managed and whose performance is evaluated on a fair value basis. It further includes portfolios of financial assets that are 'held for trading'.

Financial Assets Designated as Measured at FVPL
A financial asset may be designated at fair value through profit or loss only if doing so eliminates or significantly reduces measurement or recognition inconsistencies (an 'accounting mismatch') that would otherwise arise from measuring financial assets or liabilities or recognizing gains and losses on them on different basis. They are carried in the Statement of Financial Position at fair value, with all changes in fair value recorded in the Statement of Comprehensive Income.

Equity Instruments
Equity instruments are measured at FVPL, unless an election is made to designate them at FVOCI upon purchase. For equity instruments measured at FVPL, changes in fair value are recognized in the Statement of Comprehensive Income as part of net gain/loss from other financial instruments carried at fair value. Instruments elected to be classified as non-trading equity instruments at FVOCI are made upon initial recognition, on an instrument-by-instrument basis and once made, is irrevocable. Gains and losses on these instruments including when derecognized/sold are recorded in OCI and are not subsequently reclassified to profit or loss. Dividend received is recorded in the income statement.

Reclassification
The Bank reclassifies debt instruments when and only when its business model for managing those assets changes. The reclassification is applied prospectively from the reclassification date, which is the first day of the first reporting period following the change in business model that results in the reclassification. Any previously recognized gains, losses or interest are not restated.

De-recognition
Financial assets are derecognized when the contractual rights to receive the cash flows from the financial assets have expired, or when they have been transferred and either:
- The Bank transfers substantially all the risks and rewards of ownership; or
- The Bank neither transfers nor retains substantially all the risks and rewards of ownership and the Bank has not retained control.

- Financial Liabilities

Classification, Recognition and Subsequent Measurement
The Bank classifies its financial liabilities as being measured at amortized cost unless it has designated liabilities at fair value through profit or loss or is required to measure liabilities mandatorily at fair value through profit or loss. Financial liabilities are initially recognized at fair value, (normally the issued proceeds, that is, the fair value of consideration received) less, in the case of financial liabilities subsequently carried at amortized cost, transaction costs. For financial liabilities carried at amortized cost, any difference between the proceeds, net of transaction costs, and the redemption value is recognized in the Statement of Comprehensive Income through profit or loss using the effective interest method.

A financial liability may be designated as at fair value through profit or loss only when:
- It eliminates or significantly reduces a measurement or recognition inconsistency (an 'accounting mismatch') that would otherwise arise from measuring assets or liabilities or recognizing the gains and losses on them on different basis; or
- A group of financial assets, financial liabilities or both is managed and its performance is evaluated on a fair value basis in accordance with documented risk management or investment strategy; or
- A contract contains one or more embedded derivatives that significantly change the cash flows of the contract and the separation of the embedded derivative(s) is not prohibited.

The movement in own credit risk related to financial liabilities designated at fair value through profit or loss is recorded in other comprehensive income unless this would create or enlarge an accounting mismatch in profit or loss for the Bank (in which case all gains or losses are recognized through profit or loss).

Derecognition
Financial liabilities are derecognized when they are extinguished, for instance, when the obligation specified in the contract is discharged, cancelled or expires.

- Impairment of Financial Assets

Scope
The Bank recognizes impairment loss allowances for expected credit losses (ECL) for the following categories of financial instruments, unless measured at fair value through profit or loss:
- Financial assets that are debt instruments;
- Loan commitments;
- Financial guarantee contracts issued and not accounted for under IFRS 4 *Insurance Contracts;* and
- Receivables and contract assets recognized under IFRS 15 *Revenue from Contracts with Customers.*

Expected Credit Loss (ECL) Model
The determination of impairment losses and allowance moves from an incurred credit loss model whereby credit losses are recognized when a defined loss event occurs under IAS 39, to an expected credit loss model under IFRS 9, where credit losses are taken upon initial recognition of the financial asset, based on expectations of potential credit losses at the time of initial recognition. Under IFRS 9, the Bank first evaluates individually whether objective impairment exists for financial assets that are individually significant. It then collectively assesses financial assets that are not individually significant and loans which are significant but for which there is no objective evidence of impairment.

The Bank uses an ECL model developed to meet the requirements of IFRS 9. The allowance for credit losses calculations are outputs of models with a number of underlying assumptions regarding the choice of variable inputs and their interdependencies. This model measures credit loss allowances using a three-stage approach based on the extent of credit deterioration since origination.

New models and systems were developed to meet the requirements of IFRS 9. The Bank assesses on a forward-looking basis, the expected credit losses (ECL) associated with its debt instrument assets carried at amortized cost and FVOCI and with the exposure arising from loan commitments and financial guarantee contracts. The Bank recognizes a loss allowance for such losses at each reporting date. The measurement of ECL reflects:
- An unbiased and probability-weighted amount that is determined by evaluating a range of possible outcomes;
- The time value of money; and
- Reasonable and supportable information that is available without undue cost or effort at the reporting date about past events, current conditions and forecasts of future economic conditions.

Presentation of Allowance for Credit Losses in the Statement of Financial Position
- Financial assets measured at amortized cost: presented as a deduction from the gross carrying amount of the financial assets;
- Debt instruments measured at FVOCI: no allowance is recognized in the Statement of Financial Position because the carrying value of these assets is their fair value. However, the allowance determined is presented in the accumulated other comprehensive income; and
- Off-balance sheet credit risks including undisbursed loan commitments and financial guarantees: presented as a provision within the liabilities section of the Statement of Financial Position.

Write-offs
When a debt instrument is uncollectible, it is written off against the related provision for credit loss impairment and reduces the gross carrying amount of the debt instrument. Such debt instruments are written off after all the necessary procedures have been completed and the amount of the loss has been determined.

If, in a subsequent period, the amount of the impairment loss decreases and the decrease can be related objectively to an event occurring after the impairment was recognized (such as improvement in the debtor's credit rating), the previously recognized impairment loss is reversed by adjusting the allowance account. The amount of the reversal is recognized in the Statement of Comprehensive Income through profit or loss.

Modified Loans
Loans are identified as renegotiated and classified as credit-impaired when the Bank modifies the contractual payment terms due to significant credit distress of the borrower. Renegotiated loans remain classified as credit-impaired until there is sufficient evidence to demonstrate a significant reduction in the risk of nonpayment of future cash flows and retain the designation of renegotiated until maturity or de-recognition. A loan that is renegotiated is derecognized if the existing agreement is cancelled and a new agreement is made on substantially different terms or if the terms of an existing agreement are modified such that the renegotiated loan is a substantially different financial instrument. Any new loans that arise following de-recognition events in these circumstances are considered to be purchased or originated credit-impaired financial assets (POCI) and will continue to be disclosed as renegotiated loans. Other than originated credit-impaired loans, all other modified loans could be transferred out of stage 3 if they no longer exhibit any evidence of being credit-impaired and, in the case of renegotiated loans, there is sufficient evidence to demonstrate a significant reduction in the risk of non-payment of future cash flows, over the minimum observation period, and there are no other indicators of impairment. These loans could be transferred to stage 1 or 2 by comparing the risk of a default occurring at the reporting date (based on the modified contractual terms) and the risk of a default occurring at initial recognition (based on the original, unmodified contractual terms). Any amount written off as a result of the modification of contractual terms would not be reversed.

Modified Loans that are not Credit-Impaired
Loan modifications that are not identified as renegotiated are considered to be restructured. Where a restructuring results in a modification such that the Bank's rights to the cash flows under the original contract have expired, the old loan is derecognized and the new loan is recognized at fair value. The rights to cash flows are generally considered to have expired if the restructure is at market rates and no payment-related concession has been provided.

Non-Performing Loans
The Bank's approach to classifying performing versus non-performing loans is through utilization of the internal credit risk grading process. With the transition to IFRS 9, all loans graded doubtful and loss are considered credit-impaired and require individual provisions or 'Stage 3' ECL.

- **Property and Equipment**

Property and equipment are stated at historical cost less depreciation. Historical cost includes expenditure that is directly attributable to the acquisition of the items. Subsequent costs are included in the asset's carrying amount or recognized as a separate asset, as appropriate, only when it is probable that future economic benefits associated with the item will flow to the Bank and the cost of the item can be measured reliably. The carrying amount of the replaced part is derecognized. All other repairs and maintenance are charged to the Statement of Comprehensive Income through profit or loss during the financial period in which they are incurred. Land is not depreciated. Depreciation on all other assets is calculated using the straight-line method to allocate their cost over the estimated useful lives as follows:

o Buildings	25 years
o Automobiles	5 years
o Office Furniture	5 years
o Premises Improvements	2-10 years
o Machines & equipment	3 years

The assets' residual values and useful lives are reviewed, and adjusted if appropriate, at each reporting date. Assets that are subject to amortization are reviewed for impairment whenever events or changes in circumstances indicate that the carrying amount may not be recoverable. An asset's carrying amount is written down immediately to its recoverable amount if the asset's carrying amount is greater than its estimated recoverable amount. The recoverable amount is the higher of the asset's fair value less costs to sell and value in use.

Gains and losses on disposals are determined by comparing proceeds with carrying amount. These are included in administrative expenses in the Statement of Comprehensive Income.

- **Leases**

Under IFRS 16 a lease is defined as 'a contract, or part of a contract, that conveys the right to use an asset (the underlying asset) for a period of time in exchange for consideration'.

The Bank as a lessee
For any new contracts entered into on or after 1 January 2019, the Bank considers whether a contract is, or contains a lease. A lease is defined as 'a contract, or part of a contract, that conveys the right to use an asset (the underlying asset) for a period of time in exchange for consideration'. To apply this definition the Bank assesses whether the contract meets three key evaluations which are whether:

- the contract contains an identified asset, which is either explicitly identified in the contract or implicitly specified by being identified at the time the asset is made available to the Bank;
- the Bank has the right to obtain substantially all of the economic benefits from use of the identified asset throughout the period of use, considering its rights within the defined scope of the contract;
- the Bank has the right to direct the use of the identified asset throughout the period of use. The Bank assesses whether it has the right to direct 'how and for what purpose' the asset is used throughout the period of use.

Measurement and recognition of leases as a lessee
At lease commencement date, the Bank recognises a right-of-use asset and a lease liability on Statement of Financial Position. The right-of-use asset is measured at cost, which is made up of the initial measurement of the lease liability, any initial direct costs incurred by the Bank, an estimate of any costs to dismantle and remove the asset at the end of the lease, and any lease payments made in advance of the lease commencement date (net of any incentives received).

The Bank amortizes the right-of-use assets on a straight-line basis from the lease commencement date to the earlier of the end of the useful life of the right-of-use asset or the end of the lease term. The Bank also assesses the right-of-use asset for impairment when such indicators exist.

At the commencement date, the Bank measures the lease liability at the present value of the lease payments unpaid at that date, discounted using the interest rate implicit in the lease if that rate is readily available or the Bank's incremental borrowing rate.

Lease payments included in the measurement of the lease liability are made up of fixed payments (including in substance fixed), variable payments based on an index or rate, amounts expected to be payable under a residual value guarantee and payments arising from options reasonably certain to be exercised.

Subsequent to initial measurement, the liability will be reduced for payments made and increased for interest. It is remeasured to reflect any reassessment or modification, or if there are changes in in-substance fixed payments.

When the lease liability is remeasured, the corresponding adjustment is reflected in the right-of-use asset, or profit and loss if the right-of-use asset is already reduced to zero.

The Bank has elected to account for short-term leases and leases of low-value assets using the practical expedients. Instead of recognizing a right-of-use asset and lease liability, the payments in relation to these are recognized as an expense in profit or loss on a straight-line basis over the lease term.

The Bank as a lessor
The Bank's accounting policy under IFRS 16 has not changed from the comparative period. As a lessor the Bank classifies its leases as either operating or finance leases. A lease is classified as a finance lease if it transfers substantially all the risks and rewards incidental to ownership of the underlying asset and classified as an operating lease if it does not.

The agreements of the Bank containing a lease are limited to low value assets. Hence the adoption of IFRS 16 has had no significant impact on the corporate financial statements of the Bank. The entity elected to apply the practical expedients in IFRS 16 for short-term leases and leases for which the underlying asset is of low value. Short-term leases with a term not exceeding 12 months (and no purchase option) as well as leases where the underlying asset is of low value are not recognized using the option under IFRS 16.5.

- **Impairment of Non-financial Assets**

Assets that have an indefinite useful life are not subject to amortization and are tested annually for impairment. Assets that are subject to depreciation or amortization are reviewed for impairment whenever events or changes in circumstances indicate that the carrying amount may not be recoverable. An impairment loss is recognized for the amount by which the asset's carrying amount exceeds its recoverable amount. The recoverable amount is the higher of an asset's fair value less costs to sell and value in use. For the purpose of assessing impairment, assets are grouped at the lowest levels for which they are separately identifiable cash flows (cash generating units). Non-financial assets that suffered impairment are reviewed for possible reversal of the impairment at each reporting date.

- **Trade and Other Receivables**

If collection is expected in one year or less trade and other receivables are classified as current assets. If not, they are presented as non-current assets. The Bank makes use of a simplified approach in accounting for Trade and Other Receivables and records the loss allowance as lifetime expected credit losses. These are the expected shortfalls in contractual cash flows, considering the potential for default at any point during the life of the financial instrument. In calculating, the Bank uses its historical experience, external indicators and forward-looking information to calculate the expected credit losses using a provision matrix.

The Bank assesses impairment of trade receivables on a collective basis as they possess shared credit risk characteristics, they have been grouped based on the days past due.

- **Cash and Cash Equivalents**

In the Statement of Cash Flow, Cash and Cash Equivalents comprises cash in hand, deposits held at call with banks, other short-term highly liquid investments with original maturities of three months or less which are subject to an insignificant risk of changes in value and bank overdrafts. In the Statement of Financial Position, bank overdrafts, if any, are shown within borrowings.

- **Share Capital**

Ordinary shares are classified as equity.

Incremental costs directly attributable to the issue of new ordinary shares or options are shown in equity as a deduction, net of tax, from the proceeds. Where any group company purchases the company's equity share capital (treasury shares), the consideration paid, including any directly attributable incremental costs (net of income taxes) is deducted from equity attributable to the Bank's equity holders until the shares are cancelled or reissued. Where such ordinary shares are subsequently reissued, any consideration received, net of any directly attributable incremental transaction costs and the related income tax effects, is included in equity attributable to the Bank's equity holders.

- **Regulatory Loan Loss Reserve**

Regulatory Loan loss Reserve is based on the applicable State Ordinance on the Supervision of the Credit System (AB 1998 no.16). The Regulatory Loan Loss Reserve is calculated in accordance with the Supervisory Directives as issued by the Central Bank of Aruba.

- **Trade and Other Liabilities**

Trade and Other Liabilities are recognized initially at fair value and subsequently measured at amortized cost using the effective interest rate method.

- **Borrowing Costs**

General and specific borrowing costs directly attributable to the acquisition, construction or production of qualifying assets, which are assets that necessarily take a substantial period of time to get ready for their intended use or sale, are added to the cost of those assets, until such time as the assets are substantially ready for their intended use or sale. Investment income earned on the temporary investment of specific borrowings pending their expenditure on qualifying assets is deducted from the borrowing costs eligible for capitalization. All other borrowing costs are recognized in the Statement of Comprehensive Income through profit or loss in the period in which they are incurred.

- **Current and Deferred Income Tax**

The tax expense for the period comprises current and deferred tax. Tax is recognized in the Statement of Comprehensive Income through profit or loss, except to the extent that it relates to items recognized in other comprehensive income or directly in equity. In this case, the tax is also recognized in other comprehensive income or directly in equity, respectively.

The current income tax charge is calculated on the basis of the tax laws enacted or substantively enacted at the reporting date in the country where the company and its subsidiaries operate and generate taxable income. Management periodically evaluates positions taken in tax returns with respect to situations in which applicable tax regulation is subject to interpretation. It establishes provisions where appropriate on the basis of amounts expected to be paid to the tax authorities.

Deferred income tax is recognized, using the liability method, on temporary differences arising between the tax bases of assets and liabilities and their carrying amounts in the financial statements. However, deferred tax liabilities are not recognized if they arise from the initial recognition of goodwill; deferred income tax is not accounted for if it arises from initial recognition of an asset or liability in a transaction other than a business combination that at the time of the transaction affects neither accounting nor taxable profit or loss. Deferred income tax is determined using tax rates (and laws) that have been enacted or substantively enacted by the reporting date and are expected to apply when the related deferred income tax asset is realized or the deferred income tax liability is settled.

Deferred income tax assets are recognized only to the extent that it is probable that future taxable profit will be available against which the temporary differences can be utilized.

Deferred income tax is provided on temporary differences arising on investments in subsidiaries and associates, except for deferred income tax liability where the timing of the reversal of the temporary difference is controlled by the Bank and it is probable that the temporary difference will not reverse in the foreseeable future.

Deferred income tax assets and liabilities are offset when there is a legally enforceable right to offset current tax assets against current tax liabilities and when the deferred income taxes assets and liabilities relate to income taxes levied by the same taxation authority on either the same taxable entity or different taxable entities where there is an intention to settle the balances on a net basis.

- **Provisions**

Provisions are recognized when the Bank has a present legal or constructive obligation as a result of past events; it is probable that an outflow of resources will be required to settle the obligation; and the amount has been reliably estimated. Provisions are not recognized for future operating losses.
Where there are a number of similar obligations, the likelihood that an outflow will be required in settlement is determined by considering the class of obligations as a whole. A provision is recognized even if the likelihood of an outflow with respect to any one item included in the same class of obligations may be small.

In accordance with the State Ordinance Cessantia the Bank has a legal obligation to make severance payments at retirement date to employees who meet the criteria set in article 3 of the State Ordinance. The provision is recorded at the present value of the expected expenditures required to settle the obligation resulting from the State Ordinance Cessantia. Furthermore, in accordance with the Personnel Policies of the Bank, the Bank has a legal obligation to pay jubilee grants to its employees. The provision is recorded at the net present value based on the projected unit credit-method as required by IAS 19 *Employee Benefits.*

- **Revenue Recognition**

The Effective Interest Rate (EIR) Method
Under both IFRS 9 and IAS 39, interest income is recorded using the EIR method for all financial assets measured at amortized cost. Interest income on interest-bearing financial assets measured at FVOCI under IFRS 9 are also recorded using the EIR method. Interest expense is also calculated using the EIR method for all financial liabilities held at amortized cost.

The EIR is the rate that exactly discounts estimated future cash receipts through the expected life of the financial asset or liability or, when appropriate, a shorter period, to the gross carrying amount of the financial asset. The EIR is calculated by taking into account transaction costs and any discount or premium on acquisition of the financial asset, as well as fees and costs that are an integral part of the EIR.

When calculating the effective interest rate for financial instruments other than credit-impaired assets, the Bank estimates future cash flows considering all contractual terms of the financial instrument, but not expected credit losses.

For purchased or originated credit-impaired (POCI) financial assets – assets that are credit-impaired at initial recognition – the Bank calculates the credit-adjusted effective interest rate, which is calculated based on the amortized cost of the financial asset instead of the gross carrying amount and incorporates the impact of expected credit losses in estimated future cash flows.

If expectations of fixed rate financial assets' or liabilities' cash flows are revised for reasons other than credit risk, then changes to future contractual cash flows are discounted at the original EIR with a consequential adjustment to the carrying amount. The difference from the previous carrying amount is booked as a positive or negative adjustment to the carrying amount of the financial asset or liability in the Statement of Financial Position with a corresponding increase or decrease in interest income or expense calculated using the effective interest rate method.

Interest income
Interest income and expense are recognized in the Statement of Comprehensive Income through profit or loss using the effective interest rate method and disclosed separately to provide symmetrical and comparable information.

Interest income and expense include:

- Interest on financial assets and financial liabilities measured at amortized cost calculated using the effective interest rate method; and
- Interest on debt instruments measured at FVOCI calculated using the effective interest rate method.

The Bank calculates interest income on financial assets, other than those considered credit-impaired, by applying the EIR to the gross carrying amount of the financial asset. When a financial asset becomes credit impaired and is therefore regarded as 'Stage 3', the Bank calculates interest income by applying the EIR to the net amortized cost of the financial asset. If the financial assets cures and are no longer credit-impaired, the Bank reverts to calculating interest income on a gross basis.

Fee and Commission Income
Fee and Commission Income (not in scope of IFRS 9 but in scope of IFRS 15) arises mainly from loan commitments and administration, other financial service-related products (syndication) and fund management.

To determine whether to recognize revenue, the Bank follows a 5-step process:

1. Identifying the contract with a customer
2. Identifying the performance obligations
3. Determining the transaction price
4. Allocating the transaction price to the performance obligations
5. Recognizing revenue when/as performance obligation(s) are satisfied.

The Bank often enters into customer contracts to supply a bundle of products and services, for example financial advisory and fund management services. The contract is then assessed to determine whether it contains a single combined performance obligation or multiple performance obligations. If applicable the total transaction price is allocated amongst the various performance obligations based on their relative stand-alone selling prices. The transaction price for a contract excludes any amounts collected on behalf of third parties.

Revenue is recognized at a point in time, when (or as) the Bank satisfies performance obligations by transferring the promised services to its customers. The Bank has elected to apply the practical expedient not to adjust the transaction price for the existence of significant financing component when the period between the transfer of control of good or service and payment date is one year or less.

The Bank recognizes contract liabilities for consideration received in respect of unfulfilled performance obligations and reports these amounts as other liabilities in the statement of financial position. Similarly, if the Bank satisfies a performance obligation before it receives the consideration, the Bank recognizes either a contract asset or a receivable in its Statement of Financial Position, depending on whether something other than the passage of time is required before the consideration is due.

The Bank provides corporate finance, syndication and fund management services. Revenue from these services is recognized on a time basis as the services are provided or when performance obligations are satisfied. Customers are invoiced as work progresses and/or when performance obligations are satisfied. Any amounts remaining unbilled at the end of a reporting period are presented in the Statement of Financial Position as trade receivable as only the passage of time is required before payment of these amounts will be due.

- **Employee Benefits**

The Bank operates a defined contribution plan. The Bank pays contributions to a separately administered pension insurance fund. The Bank has no further payment obligations once the contributions have been paid. The contributions are charged to the Statement of Comprehensive Income through profit or loss in the year to which they relate and disclosed as pension costs.

- **Dividend Distribution**

Dividends that are declared and paid during the period are accounted for as an appropriation of Retained Earnings in the Statement of Changes in Equity. Dividends that are proposed and declared after the reporting date are not shown as a liability on the Statement of Financial Position but are disclosed as a note to the financial statements.

3. *Events After the Reporting Period*

There are no events after December 31, 2021 that would have a significant effect on the corporate financial statements 2021.

Celebrando dia di Rey

Conoce nos rey, Willem-Alexander

Ki sorto di educacion ta prepara un rey pa su debernan real? Prome cu ascende na e trono, Willem-Alexander a studia scol basico na Hulanda, a sirbi den Marina Real y Forsa Aereo, y a completa universidad na Leiden y na Merca.

Willem-Alexander a ricibi educacion primario na e Nieuwe Baarnse School na Baarn. El a cuminsa su educacion secundario na e Baarns Lyceum, y despues di move na Palacio Huis ten Bosch na 1981, a atende e Eerste Vrijzinning Christelijk Lyceum na Den Haag. El a completa su educacion secndario na Atlantic College na Llantwit Major na Wales, unda el a obtene un International Baccalaureate na 1985.

Servicio militar
Willem-Alexander a cumpli su servicio militar den Marina Real Hulandes for di augustus 1985 te januari 1987. El a ricibi training na e College Naval Real Hulandes na Den Helder, despues di cual el a sirbi abordo di e fregatnan HNLMS Tromp y HNLMS Abraham Crijnssen. Na 1988 el a ricibi training 'refresh', sirbiendo como oficial abordo di e fregat HNLMS Van Kinsbergen.

Despues di gradua for di universidad na 1998, Willem-Alexander a ricibi su licencia di piloto militar cu 334 Squadron di Transport di Forsa Aereo Real Hulandes. Na 1994, e rey a pasa varios luna na College di Defensa Hulandes, studiando aspectonan di e trabao di ehercito y forsa aereo real Hulandes.

Universidad di Leiden
Na 1987, e rey a inscribi como studiante di historia na universidad di Leiden. Su estudionan a dun'e un conocemento varia di un cantidad di topico, incluyendo historia Hulandes y general, historia economico, ciencia politico y ley constitucional, ley EC, ley internacional, derechonan humano y economia. El a ricibi un diploma den historia na 1993. E rey a conclui su estudionan cu un disertacion riba e respuesta di Hulanda na e decision di Francia bao presidente De Gaulle pa bandona e structura di comando integra di NATO. Mientras e tabata na e universidad, e tabata miembro di e sociedad di studiante Minerva.

Preparando pa bira rey
Despues di su estudionan y carera militar, e rey a completa un programa extenso den cual el a bira familiar cu cada faceta di sociedad Hulandes. El a studia e sistemanan constitucional y legal, y a siña con gobierno central y otro autoridadnan ta funciona. El a bishita institucionnan Europeo, ministerionan Hulandes, y Alto Consehonan di Estado. Despues el a bay completa un programa introductorio extenso cu e comunidad comercial Hulandes, y un Programa di Desaroyo Avansa na e Kellogg School of Management, Northwestern University, USA.



Varios festival en conexion cu celebracion di Dia di Rey ta 'sold out' caba

(NLTimes) - Dia di Rey den aña 2022 ta un siman leu. Y mientras e Rey y su famia lo celebra su cumpleaños na Maastricht, e resto di Hulanda lo celebra na mercadonan y festivalnan.

Tin un gran cantidad di festival y actividad cu lo tuma luga na Hulanda dia 27 di april, cual por ser mira riba FestivalInfo.nl. Varios di e festivalnan aki ya no tin ticket mas pa bende, mirando cu tur a ser bendi caba, sinembargo te ainda tin varios persona cu tin speransa cu nan lo haya un ticket riba Ticketswap.nl.

Ticket pa 538 Koningsdag na Chsseveld den Breda ya caba a ser bendi, cual no ta un sorpresa mirando cu lo tin presentacion di Snollebollekes, Afrojack, Ronde y Davina Michelle. E aña aki lo ta e di 26 edicion den persona di e festival 538 riba e cumpleaños di e Rey of Reina.

Festivalnan di Kingsland lo ser organisa na Amsterdam, Rotterdam y Groningen.

Artistanan manera Ronnie Flex, Kraantje Pappie, Sunnery James y Ryan Marciano cu Headhunterz y Wildstylez lo move di localidad pa localidad pa medio di helicopter. E festival na Amsterdam ta inclui Martin Garrix y Hef. Na Groningen lo tin participacion di Voorn y Nicky Romero, y na Rotterdam Afrojack y Tabitha.





Supersized Kingsday Festival na Aquabest na Eindhoven ta e festival mas grandi di e dia, cu mas o menos 50,000 persona cu lo atende e festival cual lo tin presentacion di artista manera DJ Paul Elstak, The Viper y Partyraiser. E festival aki te ainda tin algun ticket na benta, cual ta sorprendente pa varios.

Oranjepop na Hunnerpark den Nijmegen lo tin presentacion di talentonan nobo y varios atraccion, cu presentacion di Hang Youth ,Sylvie Kreusch, 4b2m, y Kokoroko.

Kingdance na Zwolle ta premira cu nan lo mira 30,000 persona cu lo atende na dos localidad den aire liber, unda cu lo tin presentacion di The Darkraver, JeBroer, Donnie y Childpslay. E festival aki tambe a bende tur ticket, mientras cu te ainda tin ticket pa Oranjebloesem cu lo tuma luga na Amsterdam, cu presentacion di Joris Voorn, De Sluwe Vos, David Funk y Reinier Zonneveld.

Tambe artistanan manera De JeugdVan Tegenwoordig, Hef, Donnie y Gotu Jim lo presenta na festival den Rotterdam.

Henter Hulanda ta prepara pa pasa un dia unda cu tur hende hunto lo celebra Dia di Rey, cu hopi musica, atraccion amor y respet pa nos rey.

Academianan na Hulanda ta publica peticion pa crea plan di combate contra testmento riba bestia



(NLTimes) - Hulanda mester hunga un rol pionero den combati test riba bestia den ciencia biomedico.

Mas di 20 academia a skirbi tocante esaki den un carta habri na Minister di Agricultura Henk Staghouwer publica den De Volkskrant.

E parlamento Europeo a adopta un resolucion den november di aña 2021 haciendo un yamado na e Comision Europeo pa crea un plan unda cu lo caba cu tur e testnan riba bestia den EU. E academiconan Hulandes ta mira esaki como un oportunidad excelente pa Hulanda hunga un rol pionero den esaki.

"Nos, como experto den e sector, ta haci un yamado na Hulanda pa crea un plan di accion pa por combati e testmento riba bestia cu por sirbi como un ehempel pa e Comision Europeo. E plan aki mester tin meta di reduccion, tempo stipula y pasonan cu por tuma, manera caba cu experimentonan cu ya caba a comproba di no tin beneficio pa ser humano," nan a skirbi den e carta.

E carta habri aki a ser publica como un aviso den e corant, conhuntamente cu e logo di e organisacion enfoca riba derechonan di bestia PETA.

Seguronan di salud ya a inverti biyones den franquisia di 'fast food' a pesar di problema cu obesidad

(NLTimes) - Apesar di e gobierno Hulandes su intento di evita e apertura di franquisia di 'fast food' nobo y "inversion socialmente responsabel," seguronan di salud Hulandes y fondonan di pension ta invertiendo biyones den compania manera MCDonald's, KFC y Bruger King.

Pension Funds tin mas cu 1.7 biyon inverti den 'fast food', y seguronan di salud tin 7.6 miyon euro, segun Leeuwarder Courant y Dagblad van het Noorden a reporta basa riba nan mesun investigacion. Fondonan di pension y seguronan di salud ta cada biaha enfoca mas riba "inversion socialmente responsabel." Varios di nan a para e inversion den cosnan manera armanan prohibi pa acuerdonan internacional y tabaco. ABP y PME, entre otro, tambe a anuncia cu nan ta bendiendo algun di nan inversionnan. Hopi biaha nan ta trece dilanti salud y bienestar como un di e condicionnan primario pa nan inversion. Sinembargo, comemento saludabel te ainda no ta forma parti di esaki, segun e corantnan a publica.

Den e reportahenan tocante nan accionnan, e inversionistanan en cuestion ta splica ki topico nan ta dialoga cu e compania den cual nan kier inverti, Den su reportahe den aña 2020, ABP a bisa cu e tabata den dialogo cu McDonalds tocante condicion di trabao y bon gobernacion. No tabatin mencion di nutricion. VGZ a bisa cu e tabata den dialogo cu marcanan di Yum! Manera KFC y Pizza Hut, cual tabata tocante kitamento di mondi y e meta di "yega na un mundo cu ta saludabel, berde y igual." E seguro di salud tampoco a menciona e efecto dañino riba salud publico.

Daan Spaargaren di PME ta di acuerdo cu 'fast food' ta malo pa salud publico, "sinembargo salud te ainda no ta un topico di discusion. Ora cu nos tin un dialogo cu e franquisia, e ta tocante e kitamento di mondi causa pa consumo di carni, bienestar di bestia y uso di antibiotica." El a compara esaki cu e industria di tabaco. "Den e industria aki tambe, e dialogo ta enfoca riba otro topico manera labor di mucha y plantashi di tabaco." Humamento a ser mira como un decision personal, sinembargo "awo nos ta pensa di un manera diferente."

Dokternan y expertonan ta critica e tipo di inversionnan aki. Dokter Elise Buiting, a yama esaki algo straño, cu e seguronan di salud en particular, ta inverti den franquisia di 'fast food'. "E inversionistanan aki ta maneha sumanan grandi di placa y ta inverti unda cu nan por saca mas ganashi, Pero bo no por haci esaki fuera di e obhetivo cu bo tin como organisacion."

"Inversionistanan ta mandando e senal incorecto cu esaki," Liesbeth van Rossum, internista na Erasmus MC a expresa. "Awo nos ta tratando kehonan relaciona cu obesidad tur dia. E baki ta yen pero awa ta sigui core for di e cranchi. Inversion den 'fast food' no ta yuda cera e cranchi. Y den cuido di salud, nos ta keda mop e awa cu ta basha."

Gobiernonan local y nacional tambe ta trahando hunto pa combati 'fast food'. Secretario di Estado Maarten van Ooijen ta trahando riba maneranan pa reduci e apertura di e restaurantnan aki. CDA su instituto cientifico a hasta haci un yamado pa implementa un edad minimo pa por cumpra 'fast food'.



Tech Lab Colegio Sagrado Curason pronto un realidad

Despues di esfuersonan extensivo y trabounan haci door di e cuerpo di Maestro-/Maestranan na Colegio Sagrado Curason, a keda confirma cu dentro di poco lo tin un Tech Lab nobo na Colegio Sagrado Curason!

E meta di e Tech Lab aki ta stimula innovacion, creatividad, exploracion, den e studiante y alabes maestronan. Pa yega na e Tech Lab aki, den e fase inicial lo converti un espacio actual den un Lab cu colornan vibrante, ekipa cu diferente tecnologia, 'gadgets', Virtual Reality (VR) equipment, y mucho mas.

Colegio Sagrado Curason, cu a haci tur e trabounan preparatorio hunto cu Aruba Futura Foundation, cu ta colaborando den e iniciativa aki, ta cla pa ekipa y lansa e Lab aki den e lunanan venidero den su prome fase. Trabounan ta andando caba pa converti e espacio aki, y den esaki kier a gradici y alabes aplaudi e cuerpo di maestro/maestranan cu den nan tempo liber ta trahando y literalmente construyendo esaki.

Gobierno di Aruba, Colegio Sagrado Curason, y Aruba Futura Foundation kier a haci un yamado tambe na comunidad en general, comercio, y cualkier persona of instancia cu kier contribui na engrandece e Tech Lab aki den proximo fase, pa contact libremente: ruzischka.tromp@skoa.aw , nadia.maduro@skoa.aw , of hello@futuralab.org pa cualkier informacion.

Idealmente, den un proximo fase, lo sigui eqkipa e Tech Lab haciendo esaki uno mas



grandi y habri pa otro scolnan, unda cu maestronan tambe por bishita y explora un ambiente diferente unda cu innovacion y exploracion ta central den e actividadnan.

Un biaha mas palabranan di elogio na e cuerpo di maestro-/maestranan di Colegio Sagrado Curason, y muy en especialmente Ruzischka Tromp y Nadia Maduro, cu a haci esaki un realidad atraves di nan esfuersonan, perseverancia, y vision. Keda pendiente pa mas informacion, y tambe e prome imagennan di e Tech Lab aki!

Posibel huradonan den caso di famia Kardashian a expresa nan sentimento dilanti nan





(AP) – Critica e famia Kardashian ta un pasatempo comun pa varios Mericano. Riba dialuna, algun a haya e oportunidad di haci esaki den nan cara.

Kim Kardashian, su mama Kris Jenner y su rumannan Khloe Kardashian y Kylie Jenner a sinta den primera fila na sala di corte den Los Angeles, mientras cu prospectonan pa hurado a expresa nan sentimento tocante e famia aki y e 4 muhenan presente, en relacion cu Rob Kardashian su ex pareha Blac Chyna su demanda.

"Cualkier cos cu tin di haber cu nan nomber ta ricibi un no for di mi," un homber a bisa. "Mi no ta kere cu e tipo di programanan aki ta bon pa sociedad."

Chyna, ken su nomber legal ta Angela White, ta demandando e famia Kardashian pa motibo cu supuestamente nan a destrosa su carera riba television, y durante e seleccion di hurado su abogado Lynne Ciani a pidi decenas di candidato tocante nan sentimento relaciona cu e acusado y e defendientenan, y tambe e programa di unda e demanda a sali.

Otro persona a bisa "mi ta spera sinceramente cu ningun di e personanan aki bira mas rico pa causa di esaki."

Un muhe a bisa cu su yiu muhe a purba di wak e programa "Keeping Up With The Kardashians" ora cu esaki a cuminsa riba television, pero el a pone un stop na esaki. "Mi no ta kere cu nan ta e miho ehempel," e muhe a expresa. "Mi no lo laga mi yiu mira nada cu ta involucra e famia aki."

Un miembro di e panel no por a warda pa ser puntra. Ora cu a bisa su persona pa provee su informacion personal, el a contesta y a agrega cu "mi tin un percepcion hopi negativo tocante ambos partido involucra, y mi no ta kere cu mi lo por ta un persona imparcial."

E defendientenan no a aparenta di ta defensivo ni ofendi pa e falta di respet. Nan a papia cu otro y hasta hari durante break, sinembargo Hues Gregory W. Alarcon tabata disgusta cu e tono.

"Mi ta aprecia bo honestidad. Ciertamente bo no ta un persona timido," el a bisa e panel. "Pero esaki ta e tipo di caso cu manera tur otro caso, tin hende cu e derecho di un huicio husto. Tin un instruccion na e hurado cu e rikesa of pobresa di e partido no ta di importancia."

Seleccion di hurado ta premira di sigui diamars. E muhenan Kardashian ta premira di testifica durante e huicio, y ta premira cu lo atende na por lo menos algun parti di esaki, sinembargo nan presencia durante seleccion di hurado tabata un poco sorprendente.

BONDIA ARUBA

*Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.*

BISTA POLITICO

Parlamentario Marco Berlis (MEP):

Oposicion ta grita pa integridad pero den sala di Parlamento ta vota contra integridad



Riba diamars merdia, riba e ultimo dia di tratamento di e Ley di Presupuesto 2022, mi a presenta den sala di Parlamento mi betoog di segunda ronda, den cual mi a pone enfasis riba e importancia pa gobierno y tambe Parlamento di Aruba traha na un forma serio, responsabel y cu integridad.

Pueblo di Aruba a scoge representantenan pa forma un gobierno y un Parlamento digno. Representantenan di pueblo semper mester set un standard halto den nan caracter, actitud y estilo di bida pasobra nan ta un ehempel pa pueblo.

Aña pasa nos a trata e Ley di Integridad pa ministernan, manera e ta wordo yama popularmente den boca di pueblo. Prome y durante di e reunion publico aki, mi a nota cu masha hopi hende den pueblo a vocifera a traves di e plataformanan social; "Y kende ta controla esnan cu ta controla gobierno?" Mi por a percibi claramente cu pueblo tabata mandando un mensahe cla y raspa pa henter Parlamento di Aruba! Pueblo ta exigi mas transparencia y seriedad di gobierno pero tambe di su representantenan den Parlamento.

Den luz di e deseo aki cu a resona fuertemente den pueblo, mi a traha un mocion pa por logra exactamente esey! Den e mocion aki mi ta menciona cu pueblo kier wak mas calidad den su parlamentarionan y cu nan bida berdaderamente mester refleha e virtudnan y caracter cu pueblo ta buscando. Den e mocion cu mi a presenta, ta yama tur parlamentario pa ta parti di un comision cu ta bay concipia un ley di iniciativa cu ta adresa miembresia di Parlamento relata na asuntonan penal, pa asina salvaguardia e imagen di Parlamento.

Sinembargo e ta un lastima pa wak con oposicion, sin duna mucho comentario, a vota contra di e mocion aki. Un momento lamentabel y tristo pa e imagen di parlamento. Nos cu ta hibando e lucha sagrado aki den Parlamento ta compronde con importante e ta pa sigui traha caminda pa integridad por wordo establecí tur caminda. No por exigi esaki solamente di gobierno, pero tambe integridad mester prevalece den Parlamento di Aruba. Ta di lamenta cu no a wak tampoco ningun otro tipo di iniciativa of un otro plan di parti di oposicion pa demostra cu nan kier wak un Parlamento integro.

Esaki sigur ta un muestra di falta di seriedad y falta di compromiso total cu nos pais. Nos por wak un oposicion cual ta mas interesa den protege su propio interesnan, enbes di ta luchando p'e integridad y balor di nos pais. Un oposicion cu ta hopi show dilanti di camara, sinembargo ora ta trata temanan crucial pa salvaguardia y fortifica e integridad y husticia di nos pais, oposicion semper ta vota contra! E idea ta pa parlamentarionan sinta hunto pa discuti y dicidi di ki forma e ley aki ta bay wordo asambla, cual ta bai ta su contenido y con por establece esaki responsablemente. Esaki lo exigi madurez politico di parti di un oposicion cu cada biaha atrobe ta demostra cu integridad no ta parti di nan agenda.

Clifford Heyliger (AVP):

Media Wet- Dictadura y Censura di MEP y Raiz

Cu asombro ami a tuma nota di e postura arogante di algun ministro di e gobierno actual. Un postura anti democratico cu ta mina e libertad di expresion cu ta garantisa den nos Constitucion. Un politico ta na servicio di comunidad p'esey e actividad anti democratico ta robes ariba tantisimo nivel cu mi no sa mes unda pa cuminsa. Pero ban purba di señala un par di nan.

Nada nobo

Minister Rocco Tjon y minister Andy Croes ta actua manera loke ta nan ta haci ta un novum pero en realidad e no ta nada nobo. Nos tin granel di ehempel rond mundo.

Na China pa decada caba tur loke ta wordo publica mester di aprobacion di gobierno comunista Chines y tur cu ta opone e gobierno of tin ideologia cu ta contrario na esun di gobierno chines ta woro persigui, censura y/of encarcela.

Otro ehempel cerca di cas. Presidente Maduro a persigui y encarcela tur esnan cu ta opone su maneho. Canal di television a wordo cera of censura, periodista y oponentenan politico a wordo aresta y encarcela.

Un mas actual ta esun di Russia. Presidente Ruso Vladimir Putin a dicidi di ehecuta su plan di expansion invadiendo Oekraina. Pa evita reaccion den su pais Putin a traha un storia y a convence e poblacion specialmente e masa cu ta biba den areanan rural. Su exito ta depende di su control di loke medio di comunicacion ta publica (loke e pueblo ta haya pa wak y scucha).

Tapa iregularidad

Ta dificil pa haci cosnan cu no mag di wak luz di dia si constantemente prensa ta expone bo actonan. P'esey pa gobierno e ta di sumo importancia pa silencia prensa, ataca contrincante nan politica riba un nivel personal y baho. Pueblo no mag di sa cu e fiesta di Friends and Family ta sigui.

Hoogmoed

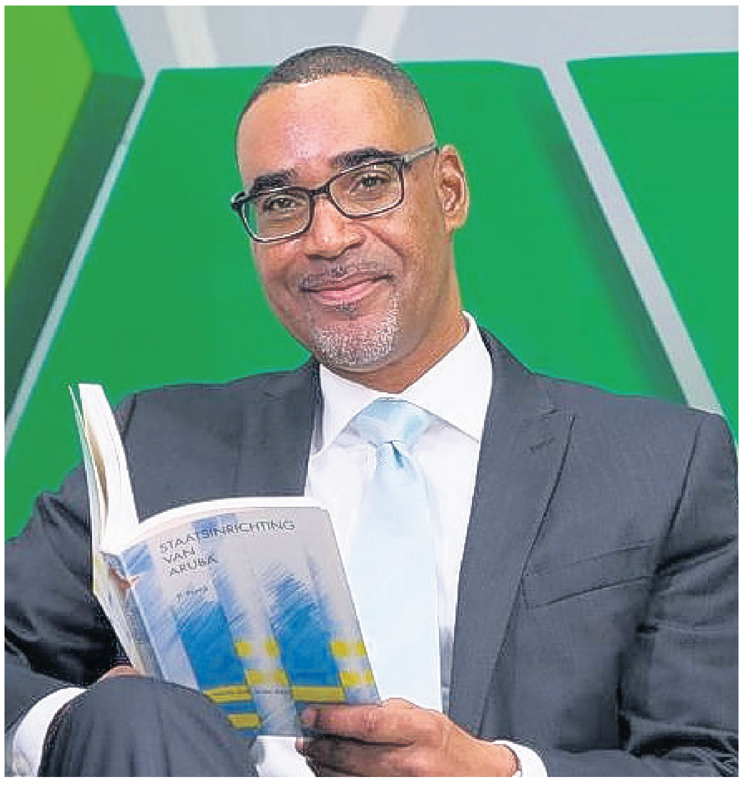
Nos minister actual ta mustrando nan arogancia y falta di humildad cu nan actuacion. Ta parce cu e gobernantenan actual y nan parlamentarionan di MEP/Raiz ta lubida cu nan t'ey pa sirbi e interes di e Pais Aruba. Ta minister kiermen cu bo ta un representante di pais cu ta encarga cu maneho di pais. Un minister igual cu un parlamentario ta un sirbido di e pueblo.

Hipocresia

Minister Rocco Tjon a declara cu tanten cu 24 Ora su nivel di periodismo no drecha e no ta duna ningun entrevista. Mi pregunta na minister Tjon: "E mesun standard ta aplicabel pe e medio di comunicacion di Santa Cruz cu toa pro MEP cu ta lustra y hasta menasa prensa?

Parlamentarionan ta yena nan boca cu e frase Parlamento ta e organo di mas halto den e Pais. Pero e realidad ta otro. Nos ta wak cu 11 Parlamentario ta permiti Ministernan haci y deshaci.

Minister Rocco ta actua manera un mucha mal cria cu no ta hayando su kier. Tur esaki mientras tin drive by shooting y yen di problemanan social. Minister Rocco ta scoge pa tapa wowo y purba gaña pueblo cu criminalidad y situacion social a mehora.



Ceremonia di despedida pa e atletanan di Aruba cu lo participa na e Weganan Suramericano Hubenil Rosario 2022



Diamars anochi den presencia di famia, dirigente, coachnan a tuma lugar e ceremonia di despedida pa e atletanan cu lo bay representa Aruba na e tercer Juegos Suramericano de la Juventud 2022 cu lo tuma lugar na e ciudad di Rosario, Argentina.

Hefe di Mision pa dicho weganan, Sr. Junior Dake a habri e anochi gradiciendo tur pa nan presencia. A duna un amplio splicacion riba kico tur e atletanan por spera di e weganan aki

Tambe a elabora riba e codigo di conducta cu semper tini pa nos atletanan ora representa Aruba den exterior. A splica detaya riba e biahe pa Argentina, e transportacion y a duna un bista riba e complehonan deportivo cu lo ser usa na e weganan di Rosario. Tur deporte ta hopi serca di otro mientras e venue ta uno grandisimo.

Presidente di Comite Olimpico Arubano, Sra. Wanda Broeksma, a splica di e envolvimento di COA den henter e proceso di preparacion pa e weganan hubenil na Rosario y claro a desea cada uno hopi exito for di awor caba. Secretaria General di COA y miembro ehecutivo di IOC, Sra. Nicole Hoevertsz a elabora riba e historia di e ciudad di Rosario cu ta uno conoci pa ta un ciudad unda e grandinan den deporte a nace manera e strea di futbol, Lionel Messi pero tambe e famoso seleccion di hockey femenino di Argentina esta Las Leonas.

Sra Hoevertsz a mustra cu Aruba a presta bon na e dos edicionnan anterior di e Weganan Suramericano Hubenil y tin sigur cu e biaha aki tambe nos muchanan lo luci na dicho weganan. Sin duda por ta contento cu nos por bay un bes mas representa Aruba cu un grupo di atleta hoben y deportenan nobo pa e weganan na Rosario. Mester corda cu na banda cu bo ta representa bo mes, bo representa tambe bo famia, bo federacion y Aruba.

Por ultimo, medico Dr. Vargas a duna un amplio splicacion riba e reglanan rond di e virus Covid_19. Na final a yama e atletanan hunto cu nan coach pa asina ricibi nan tas cu nan pakete di paña.

E Weganan Sur Americano Hubenil Rosario 2022 lo cuminsa for di dia 28 di April pa 8 di Mei. Lo conta cu un total di 2500 atleta den e edad di 14 – 18 aña di 14 diferente pais lo competi den 30 diferente deporte. Aruba lo ta participando den e deportenan di Atletismo, Tennis di Mesa, Tennis, Landamento y Basketball 3x3. Staf y personal di Comite Olimpico Arubano y Aruba completo ta desea nos atletanan tur clase di exito.







Ta oficial:

Coach di Ajax, Erik ten Hag ta transferi na Manchester United



(NLTimes) – Trainer di Ajax, Erik ten Hag ta bay transferi for di e club di futbol di Amsterdam na Manchester United despues di conclusion di e temporada actual. Ambos club a confirma e salida di e coach di 52 aña di edad ayera. E ta trahando na Ajax desde januari 2018, cu cinco partido faltando den e kalender actual.

Ten Hag a firma un contract di tres aña cu e team Ingles, cu un opcion pa un temporada mas. "MI ta contento cu esaki a keda finalisa y cu el a wordo anuncia oficialmente", Ten Hag a bisa. "E claridad ey ta importante. Pero mi tin un interes so awo, y esey ta e ultimo cinco wega. Mi kier termina den un bon manera, nificando cu e campeonato. Cu e titulo, nos ta bay clasifica directamente pa e Champions League. Eynan ta unda Ajax ta pertenece."

Ajax actualmente ta liderando den Eredivisie cu cuatro punto riba PSV. Riba diadomingo, Ajax a perde 2-1 contra e club di Eindhoven den e final di Cup KNVB.

Tabatin rumornan di transferencia di Ten Hag pa Manchester United durante simannan. E club Ingles tabata buscando un coach nobo pa proximo temporada despues di a duna retiro na Ole Gunnar Solskjaer na november. E Aleman, Ralf Rangnick ta actuando como coach interino pa resto di e temporada.

Ten Hag ainda tabatin un contract cu Ajax te berano di 2023. Ajax a purba di retene e trainer di Haaksbergen door di ofrece un extension di contract. Pero Ten Hag a dicidi di acepta e oferta di Manchester United. E tabata kier tene e noticia di e cambio pa su mes te cu fin di e temporada, pero esaki a leak den prensa den ultimo simannan.

"Cuatro aña y mey ta un bon periodo, pero nos lo tabata kier pa keda cu Erik na Ajax mas largo", segun manager general, Edwin van der Sar. "E ta tumando un stap na un di e clubnan mas grandi na mundo, cu ta hunga den un competencia fantastico. Nos debe Erik hopi gratitud pa loke el a logra cu Ajax te awo, pero nos no a caba ainda. Pa awo nos ta enfoca riba e ultimo weganan di e temporada den cual nos tur kier prolonga e titulo nacional."

Ten Hag a gana e 'dobel' dos biaha cu Ajax, na 2019 y 2021.

BONDIA ARUBA

Clasificado

ECONOMICO

Personal GRATIS max. 20 palabra

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM

Email nos na aviso@bondia.com

SERVICIO PUBLICO
Pa tur trabou di tapiceria di mueble, auto, yate y barco. Nos ta haci trabou di cabana y bambu y nos ta verf
Tel : 569 7539 /737 3993

TA BENDE
Caha di Orgel.
Tin 3 cylinder NOBO.
Pa mas informacion yama
Tel. 593 0203

SERVICIO PUBLICO
Pa compaña Sra. grandi y hasi trabou di cas "live in" preferible pabou di Brug.
Te. 569 4273 of 746 2902

SERVICIO
Unified One Events
Photos , films, wedding
Tel. 749 2533

TA HUUR
un apartamento muebla, airco na San Nicolas entrante april Fls.800 1 luna di deposito, tur servicio apart.
Yama entre 10 am -6pm
Tel. 584 1008 / 594 2502/ 563 9463

Sushi den cura?
Ta piki sushi cu pick-up grandi pa Afl 75,= pa buelta.
Yama nos na
561 4297 of 561 5179
Hasi Aruba Limpi.

SERVICIO PUBLICO
Pa tur trabou di Plumbing (binnenleiding) pega w.c wasbak, tubo di gas, etc
Yama Mario Franken
Tel. 740 6591

TA BENDE
House on property land (611m2) for sale adres Tanki Leendert
Good for business
Call owners:
Tel. 566 0505 / 566 1197

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio pa haci cas limpi pa ora
Tel. 569 3253

TA HUUR
Apartment 1 camber, sala, cushina y baño. Incluye airco, cable y gas.
Prijs 850 pa luna + deposito
Adres: Caya Mangasina 26 (Mabon)
Tel. 741 1314

SERVICIO PUBLICO
Profesional y personalisa.
Especialisa den cas, apartment, villas y condo
Yama awo
Tel.746 8333

SERVICIO PUBLICO
Buscando auto pa huur y na bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

TA BENDE
BBQ Grill tipo cilinder "criyoyo" duradero
Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

SERVICIO PUBLICO
Sushi den cura pa solamente 50,- pa buelta, nos ta lante lague limpi mane un soño.
Arubiano trahado
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO
Ta haci tur trabou di construccion y carpinteria y tur cos cu ta furamento di stul di bambu, cabana y toldos
Tel : 746 0518 / 569 7539

AUTO Y HERO BIEU
Nos ta piki auto, airco y bateria bieu pornada. Frigidaire, stoof, wasmachin, tv ta 10,=.
Yama 561 4597 / 561 5179
Arubiano Balente

TA BENDE
Combo di regalo pa tur ocasion: Mugs, kerki di biña, tablashi cu leyenda
Pa mas informacion
Cell whatsaap 567 2907

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece mi servicio pa traha den cas di famia
Tel.569 3253

SERVICIO PUBLICO
Sra. ta haci cas y negoshi limpi tambe por cuida baby y hende grandi part time y full time
Tel. 740 7573

SERVICIO PUBLICO
Hacemos todo tipo de construccion, reparacion de casas, pintura, acabados finos, jardines, patios, techos a buenos precios
Tel. 569 7539 / 746 0518

SERVICIO PUBLICO
Masaje relajante, sports masajes, aroma terapia, piedras calientes, reflexologia, faciales
Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

SERVICIO PUBLICO
Nos ta haci trabou di plomeria, electricidad, hardineria incluye hiba sushi
Handy man.
Tel.742 6250

SERVICIO PUBLICO
Mi ta chapi, lanta sushi, corta mata, transporta frigidaire, wasmachine biew, drecha cas, etc.
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO
Pa haci trabow di verf y chapi, tur mantencion di pafor di cas
Yama y puntra pa Benito na
Tel.630 5185

SERVICIO PUBLICO
Construction
remodelacion di cas, traha cas, apartment, traha y drecha dak, electricidad, verf pega mosaico, traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

SERVICIO PUBLICO
Handyman
Pa trabouw di verfmento plumbing tuberia, chapi, limpieza di cura, drecha mata
Tel : 567 1108

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio pa cuida hende grandi y mucha, haci cas limpi. Por yama
Tel : 748 4681

SERVICIO PUBLICO
Limpiesa pa cas y auto
Presure wash cura di cas
Laba muebles
Laba tapijt
Laba sienta di auto
Laba vloer
Tel. 593 9464

SERVICIO PUBLICO
Pa trabou di data-entry of update di bo administracion pls contact:
Tel.5682339

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio di electricista en general corto circuito y mantencion
Tel.566 5026

TA HUUR
cas 2 camber, sala, cushina, baño. Incluye airco, cable y gas.
Prijs Fls.1150 pa luna+ deposito
caya Mangasina 26
Tel. 741 1314

TA BENDE
1 Frigidaire Fl.200
1 laptop (coriente so) Fl.250
1 mesa bamboe rondo Fl.35
1 Krantenbak Fl.25
Tel. 582 3023 / 593 8120

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece pa cuido di mucha di dialuna pa diabierna y weekend. Pa informacion
Tel. 558 7310

SERVICIO PUBLICO
Nos ta chapi, corta y planta mata, brinda tur servicio cu bo cura mester. Tira sushi afo, tur esaki na un super bon prijs
Tel. 738 1908

SERVIO PUBLICO
Ta ofrece pa verf y chapi cura bon prijs. Nos ta hiba e sushi.
Yama pa mas informacion na
563 4828 / 5679610



Cas Di Cultura
Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A
Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I
Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O
Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

Fundacion Contra Violencia Relacional
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba
Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan
Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud
Wilhelminastraat 19 Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds
Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Rode Kruis Aruba
Pedro Gallegostraat 14
Tel.297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)
Avenida Milio J Croes 17 B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi
George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A
Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group
Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081

Dokter na warda



Oranjestad
Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas
Imsan
24 ora

Botica na warda

Oranjestad:
Eagle
Tel. 587 9011

San Nicolas:
San Lucas
Tel. 584 5119

Servicio di Taxi

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.
Pos Abao #41
P.O. Box 723 Aruba
Tel: 582 2116 /582 2010
Fax: 583 6988



Taxi Adres Services (24h)
L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel. 587 5900
Fax: 587 1928
E-mail: tas@setarnet.aw

A1 Taxi Services Aruba
Moko 56 T
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

Pronostico di tempo

Tempo:
Variablemente nubia cu un awasero pasahero te breve

Temperatura maximo 33 grado Celsius
Temperatura minimo 27 grado Celsius
Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 34 pa 37 grado Celsius
Uv index: 12

Bahada di solo : 6:53 pm
Subida di solo : 6:24 am

Biento:
Modera for di oost te oost- zuidoost; Forsa 3 te 4 (12 te 30 km/ora, 7 te 16 nudo).
Den dia basta fuerte te posiblemente fuerte den rafaga;
Forsa 5 te 6 (31 te 50 km/ora, 17 te 27 nudo).

Situacion general di tempo:
Durante proximo 24 ora lo bay tin bastante humedad den region local. Principalmente den oranan di marduga y mainta esaki lo por produci un awasero pasahero te breve riba partinan di e isla.

Condicionnan maritimo/ estado di lama:
Na partinan protege di costa: leve
Na partinan zuid: trankil te modera
Na partinan oost te noordwest di costa: generalmente modera.

Olanan lo ta entre 3 pa 5 pia.

EMERGENCIA	911
POLIS	
Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219
BOTICA	
Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota 588-7364	
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560
UTILIDAD	
Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147
FUNERARIA	
Aurora	588-6699
Royal Funeral H.	586-4444
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888

Centrale Bank van Aruba
Daily Exchange Rates - 04/21/2022

Centrale Bank van Aruba

Currency[1]	Buying from Public[2]	Buying from Public[3]	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG1[4]	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.40	1.42	1.44
CHF	187.51	188.23	189.03
GBP	2.25	2.30	2.36
JPY	137.73	138.99	140.39
EUR	192.07	193.82	195.77
DKK	25.06	25.78	26.58
NOK	19.22	19.94	20.74
SEK	17.88	18.60	19.40

For amounts up to Afl. 100,000

Ban Brazil pa wak e apertura di Mens Erger Je Niet Live

Tin premio pa e team cu mas buya

Diabierna dia 22 di April, E temporada di hopi nervio, emocion, tension, alegria, decepcion, suerte y hilaridad ta cuminsa. Ta 64 team cu a inscribi ta bay desfila den e Campeonato di Mens Erger Je Niet LIVE 2022. Na Centro di Bario Brazil.

ATENCION!!!:



E apertura di e campeonato ta cuminsa cu e famoso y bunita, colorido desfile pa 7:30pm EXACTO!!!. Corda bin cu algo cu ta identifica bo team y tambe ta bay tin un premio pa e team cu mas buya.

E prome 4 team cu ta bay hunga despues di e desfile, ta: Pasa Dushi Pasa Pret, Mete La Pata, Dynamite y Chipi Chipi Tin'e.

E temporada di hopi nervio, emocion, tension, alegria, decepcion, suerte y hilaridad ta ta cuminsa atrobe, anto riba ⋆Dia mundial, Earth Day⋆.

Esun cu no a yega di wak e wega ainda, por bishita Centro di Bario Brazil tur diabierna y diasabra durante 3 luna di e campeonato. Pa mas info por yama Eddie na 566 2208.

Feria na Santuario di Burico



E Santuario di Burico na Aruba ta di fiesta den e dianan aki. Exactamente 25 anja pasa e fundador di e Sanctuario di Burico, Ramon Boekhoudt, a buska refugio pa e prome burico cu yama Bambam. Ainda Bambam ta na bida, y ta bibando conhuntamente cu 130 otro burico den e Sanctuario.

E Sanctuario di Burico a bira un atraccion turistico riba nos isla, cu un total di ongeveer 30,000 bishitante pa anja. Pero mas cu esey e Santuario ta un luga di refugio, cuido y siguridad pa nos buriconan. Mas cu 40 boluntario ta duna nan tempo, amor y cuido na e buriconan.

Pa celebra e fecha historico aki, e Sanctuario di Burico a organisa un Feria diadomingo, 24 di April di 10or mainta pa 3or atardie. Lo bai tin hopi actividad pa grandie y chikito. Lo bai tin 30 booth cu diferente artesania y producto. Emco lo print t-shirt y companianan manera Kooyman, Shrek y Flora Market hunto cu artistanan local lo show nan productonan. Lo bai tin muziek pa deleita un y tur, weganan pa mucha y tambe dushi cuminda y bebida di benta. Varios shelter y organisacion di bestia tambe lo ta eynan.

Un auction cu bunita mercancia ta riba agenda tambe. Angela Tiemens di radio stacion Fresh FM lo bai ta e MC di e evento aki.

ISA lo tene actividad pa conscientisa y promove "Dia Mundial Di Creatividad y Innovacion"

Den cuadro di "Dia Mundial di Creatividad y Innovacion", Gobierno di Aruba conhuntamente cu Futura, kier a comunica y trece atencion na un iniciativa creativo y innovativo cu lo bira realidad den e simannan venidero.

Trashion fashion show

Gobierno di Aruba kier a informa comunidad tocante un evento innovativo y creativo organisa pa International School of Aruba. E evento aki, cu e nomber di 'Trashion Fashion Show', tin e meta pa conscientisa e comunidad riba e posibilidadnan pa recicla desperdicio den un manera creativo.

Ta trata akinan di un Fashion Show den cual e participantenan lo bay modela y demostra diferente trahenan creativo cu a wordo traha y construi uzando diferente obhetonan y artefactonan cu den prome instante por wordo mira manera sushi y desperdicio, pero cu en realidad por wordo recicla pa traha obranan unico.

E evento lo tuma lugar riba diabierna 29 di april, cuminsando di 5:00 PM te cu 7:00 PM na Internacional School of Aruba. Participacion ta posibel pa hobennan di 6-14 aña di edad cu registra atraves di e pagina: isatrashionfashion.com. Pa publico en general, entrada ta costa 2 florin pa persona, y tur e fondonan cu ta wordo collecta lo bay pa Plastic Beach Party pa contribui na e esfuersonan di conscientisacion riba e tema di desperdicio y reciclahe, especialmente na Aruba. Pa mas informacion tocante e iniciativa di Plastic Beach Party, bishita www.plasticbeachparty.com

Un yamado especial ta bay na hobennan, y comunidad en general pa participa y/of atende e evento aki pa un causa sumamemente importante. Finalmente nos kier a gradici y alaves aplaudi International School of Aruba, y tambe Plastic Beach Party pa e iniciativa aki.

Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Esmeralda Alicia Maduro
*20-11-1962 - †14-04-2022

Na nomber di su:
Yiunan: Jessica Fingal y Axel Fandino y famia
Edsel Fingal y Sharissa Gonzalez y famia
Arnalda Fingal y Kenrick Van den Berg y famia
Nieto(a)nan: Candace Fandino, Ezequiel Fandino, Edilianne Fingal y Ezabella Fingal
Mama: sra. Placida Kransen
Tata: †sr. Alexio Maduro

Su amiga stima y di confiansa: Chacha
Rumannan: Miguel y Eva Maria Maduro y famia
Vilma de Cuba y famia
Miguel Maduro y famia
Sixto y Rona Maduro y famia
Maria de Mercedes y Cedrick Kock y famia
Leoberto y Dorothy Maduro y famia
Randy Maduro y Mirla Geerman y famia

Sobrino(a)nan, Sobre sobrinonan, Omo y tantanan, Swa y cuñanan, primo y primanan, amigo y amiganan.
Su hefe: sr. Ravee Boolchand Nandwani y famia.
Tur su coleganan di Boolchands en especial sra. Vivian y esposo, demas amistades y conocir.

Demas famia: Maduro, Fingal, Kransen, de Cuba, Kock, Geerman, Diaz, Loefstok, Salas Tromp.

Despensa nos si den nos tristeza nos por a lubida un of otro persona.

Oportunidad pa condolencia ta tuma lugar dia 22 di April 2022 na Aurora Funeral di 7 or di anochi pa 9 or di anochi.

Ta invita pa e acto di entiero lo tuma luga diasabra 23 di April 2022 na Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz di 11'or pa 2'or di merdia, despues lo Sali pa Santana catolico Sta. Maria na Sta. Cruz.

Ta lamenta cu no ta ricibi bishita despues di entierro na cas.

Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

"Pasobra Dios a stima mundo asina tanto cu El a duna su unico yiu, pa tur esnan cu kere den dje no bay perdi, ma haña bida eterno."
Huan 3:16



Cu hopi dolor na nos curason pero agradecido pa tur locual el a nifica pa nos, nos ta anuncia fayecimento di:

Dominico Kock
"Nicky"
"Nicodemus, vriend van je Zus"
*20-12-1946 - †15-4-2022

Na nomber di su:
Mayornan: † Pablo Kock
† Sofia Kock – Orman

Esposa: Palmira Kock-Solognier

Yiunan: Egbert Kock & Patricia Quandus
Elvin & Vanessa Kock-Winterdal
Ghislaine Kock & Mustapha Baroud

Nietonan: Nevin Kock & Cynara Nicholson
Dane Kock
Savion Kock & Vance Kock
Adilah Baroud & Zivah Baroud

Mama di su nieto: Jeanine Tromp

Rumannan:
Donald Becker y Famia
†Alfonso Pirela y Famia

Amigonan di Cas: Benjamin y Carmensita
Cornelio-Kock y Famia
Eric Gomez y Famia

Comer- y Compernan
Prima- y Primonan
Cuna y Swanan

Ex-coleganan y coleganan di Trabao: Bouwmaatschappij Aruba, Albo Aruba, Office Systems Aruba, RMH Special Security Team.
Amigonan, conocinan y conosirnan di: Companashi y Pier di Hadicurari.
Amigonan y companeronan di Sportvereniging Racing Club Aruba (RCA) y Sportvereniging Inter.
Demas Famia: Kock, Solognier, Orman, de Lange, Kelly, Stamper, Quandus, Winterdal, Baroud, Tromp, Becker, Cornelio, Donata, Moscato, Millan, Bontekoe, Croes, Werleman, Boekhoudt, Frans, Ruiz, Balinge, Albertsz y demas famianan den exterior.
Ta gradeci Dr. Rasmijn, Dr. Gutieres, Dr. Torres, Dr. Cabenda y Koningin Wilhelmina Kankerfonds pa e asistencia brinda.

Den misa lo bay tin un box di donashon disponibel pa Koningin Wilhelmina Kankerfonds.
Acto di condolencia lo tuma lugar na Royal Funeral Home diahuebs 21 di april 2022 di 7or pa 9or di anochi.

Nos ta invita tur famia, amigo y amiga, bisiña y conocinan pa asisti na e acto di intiero cual ta lugar dia 22 di april 2022 na Misa Pro-Cathedral San Fransisco di Asis di 2'or pa 4'or di atardi. Despues lo Sali pa Santana Catolico na Playa.

Nos ta pidi disculpa si den nos dolor y tristeza nos por a lubida di menciona algun familiar.

Aurora Royal Pray Funeral Home & Crematory
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu yen di yerba berde E ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na fuent'i awa fresco, pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu inmenso tristeza den nos curason pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di:



Federico Danje
Cariñosamente yama "Buchi"
* 20-03-1938 - † 16-04-2022

Na nomber di su:

Mayornan:
† Catharina Danje-Angela y † Antonio Danje

Casa: Magdalena Danje-Muñoz

Yiu: Antonino Danje

Yiunan di crianza: Rociolo Gomez-Muñoz
Caroline Caster
Joaquin Ras

Nieta: Nicole Cristina Danje

Rumannan:
†Cecilia Gomez y† Paulito Gomez y famia
†Marthilda Danjo y †Jozef Danjo y famia
†Modesta Werleman y † Pedrito Werleman y famia
†Ignacio Danje y Diana Ruiz y famia
†Maria Geerman y †Boei Geerman y famia
†Pedro Danje y Maria Danje y famia

Tanta grandinan: Nicomeda Roellok
Colastica Henriquez

Ex Suegra: Isabel Cristina Pinilla

Ihanan na Aruba y Colombia, Subrino(a)nan na Hulanda, Swa y cuñanan na Aruba y Colombia, Primo(a)nan, Bisiña y conocirnan

Coleganan di Mariachi Nacional

Mihor Amigonan: Ming Maduro y Franklin Piña

Amigonan di cas: † Felepito y Maria Caster
Jose Arias Abadia

Demas famia: Danje, Werleman, Angela, Curiel, Gomez, Ruiz, Donata, Muñoz, Duarte, Koolman, Maduro, Henriquez, Kelly, Kock, Bello, Dirkz, Roellok, Lue, Geerman, Danjo, Ras

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un of otro Famia.

Ta invita pa e acto di despedida cual lo tuma lugar Diasabra 23 di April 2022 na Aurora Funeral Home di 2or pa 4or di atardi. Cremashon lo tuma lugar den seno familiar.



Pesei boso tambe tin tristesa awor; ma lo mi mira boso atrobe, y boso curason lo regosihá, y ni un hende lo no kita boso goso for di boso

Juan 16:22
Cu inmenso tristesa na nos curason nos ta anuncia fayecimento inespera di:

MIRTO FRANKLIN CROES

*20-12-1960 - †14-04-2022

Su tata: † Pedro Angel Croes
Su mama: † Anna Maria Croes-Werleman

Na nomber di su:
Casa stima: Arelis Maria Croes-Gonzalez

Unico yiu: Franklin y yiunan Kyle, Kaylee-Ann y Kyon Croes

Yiu di criansa: Miguel Andres Gotopo

Mama di su nietonan: Yrama Solognier y famia

Rumannan:
Ruben y †Sandra Croes-Maduro
Pedro Angel Junior y yiu Yael Croes

Tanta y Omonan:
Marina Reyes-Werleman y †Luis Reyes
†Edy y Margo Werleman Croes y famia.
Francisca y †Henry Henriquez-Werleman y Famia.
Lusinda y Harold Burne y Famia
Ricardo y Julianita Werleman-Henriquez
Max y Tina Werleman-Koolman y famia
Ubaldo Werleman y famia
Lucia Feliciana-Werleman y † Ruben y famia
Leoncita y Thomas Hernandez-Croes y yiunan na Hulanda
†Nicolina Willems-Croes y famia
Maxima y Leon (Ireno)Kock y yuinan
Maximiliano (Chommy) Croes y yiunan

Omo grandi: Frans Croes y yiunan

Swa y Cuñanan: Altamira y †Augustin Meza y yiu
Arol Gonzalez y Jolanda Matos y yiunan
†America y Giovanny Bozo y yiunan
Alida y Danny Morales y yiunan
Angelica y Julio Socorro y yiunan

Ihanan: Ricardo Thomas, Juan Pablo Rincon, Armin Marin, Emperatriz Maria Gonzalez Petit
Bon bisinjanan: Reynold y Maribel Solognier y yiu, Kenrick y Charmaine Tromp y yiunan, Richard y Jeanine v/d Hoorn y yiunan, Virginia 'Chichi' Ventura, Antonios y Charles Brouwer, Janny Acevedo, Joseline Sulbaran y famia, Kathy Sulbaran y famia

Primo y primanan, amigo y amiganan, su Colega di Elmar y The Specialist denas famianan, Croes, Gonzalez, Werleman, Koolman, Geerman, Lampe, Hernandez, Willems, Kock, Flanegin, Feliciana, Urdaneta, de Cuba, Burne, Henriquez, Reyes, Brouwer, Ventura, Maduro. Solognier, Williams y De Vries, Kelly, Vargas, Wever Famianan na Venezuela, USA y Hulanda Famianan na Venezuela, USA y Hulanda

Oportunidad pa condolencia ta diahuebs 21 di April di 7 pa 9 pm na Aurora Funeral Home y acto di despedida ta Diabierna 22 di April 2022 di 9 pa 11 am na Aurora Funeral Home. Cremacion ta tuma lugar den seno familiar.
Disculpa nos cu den nos tristeza nos por a lubida algun famia y conocir.

Enbes di krans of flor, lo tin un box disponible pa un donation na Special Olympics Aruba

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

14 Si un hende muri, lo e bolbe biba? Tur e dianan di mi lucha lo mi spera, te ora mi liberashon bin.
15 Abo lo yama, i ami lo kontestáBo; lo Bo anhelá na e obra di Bo mannan.
Job 14:14,15

Nos ta anuncia fayecimento inespera di:



Victoriano "Billy" Bikker

*04-07-1940 - †18-04-2022

Na nomber di su:
Mayornan:
†Willebrordo Bikker y †Maria "Mama Gia" Krozendijk

Esposa: Yolanda "Yoli" Bikker – Ramirez
Yiunan: Ximena y John Torres y yiunan
Billy (Boy) Bikker y famia
Vanessa y Roger Bikker- Villamarín y yiu
Xilienne Bikker y Adrian Florez y yiu

Ex casa Maria Wernet y yuinan:
Kenneth Bikker y Marian Krozendijk y famia
Randy Bikker y Anchie Maduro y famia
Yui di crianza Micheal Books

Demas yuinan:
Johnny y Debby Kock y famia
Victor (Bibi) Bikker y Femke Hooijmmaijers y famia
Marina y Johnny Smit - Gonzalez y famia na Hulanda
Sophia Stewart y famia na Merca
Xiomara Dukuly y famia na Merca
Ferdinand de Pla y Paula Oomkes y famia na Hulanda
Jouel Rosel y famia na Hulanda
Marlon Rosel y famia na Hulanda
Jerrel Apostel y famia na Hulanda
Judith y Julio Gross y famia

Rumannan:
† Felix (Efe) Bikker y famia
†Olga Koolman – Bikker y famia
†Egbert (Betty) Bikker y famia
Manie Bikker y famia
†Evaristo (Bara) Bikker y famia
†Dominico (Bico) Bikker y famia
Lenie y Donny Marselia-Bikker y famia

Tantanan: Sra Supriana Luciana-Maduro y Famia
†Macaria "Chichi di Belin" Croes-Krozendijk y Famia

Nieto y Nietanan, Bisa- Nietonan, Sobrino y Sobrinanan, Primo y Primanan, Swa y Cuñanan, Hopi Amigonan y Conocirnan (Mucho hopi pa menciona).

Amigonan Testigonan di Jehova

Coleganan di Jossy Motors y ex Coleganan di Carib Motors y Star Motors

Demas famia: Bikker, Krozendijk, Ramirez, Koolman, Croes, Marselia, Dirks, Torres, Villamarín, Florez, Kock, Gonzalez, De Pla, Apostel, Rosel, Gross, Croeze, Duzandson, Stewart, Dukuly, Potes.
Despensa nos si den nos tristeza nos por a lubida un of otro Famia of Conocir.

Ta invita pa e acto di Despedida cu lo tuma lugar diabierna 22 di April 2022, for di 2or te cu 4or na Aurora Funeral Home.

Oportunidad pa Condolencia lo ta Diahuebs 21 di april, 7or pa 9or pm.
Adres: Caya Frere Henricus 4. Paradijswijk.
(Hanchi dilanti Dyon Center)

Despues di acto di entiero no ta ricibi bishita na cas.
Cremashon lo tuma lugar den seno di Famia y amigo.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

I lift up my eyes to the mountains—
where does my help come from?
My help comes from the LORD,
the Maker of heaven and earth.
With deep sorrow we announce the passing of our beloved



Lucia Iona Hazel Hodge

better known as: "Moeder" or "Miss Lucia"
Sunrise: March 20th 1925
Sunset: April 18th 2022

Date and place of funeral will be announced later.

Aurora
Royal Pray
Funeral Home & Crematory
Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Reina Ras

Mihor conoci como: Wela Reina, Nene, Tantan
*15-03-1935 - †18-04-2022

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.

Healing ozone hole, less smog, more eagles

(AP) - With climate change, plastic pollution and a potential sixth mass extinction, humanity has made some incredible messes in the world.

But when people, political factions and nations have pulled together, they have also cleaned up some of those human-caused environmental problems, including healing the ozone hole, clearing perpetually smoggy air and saving many species from the brink of extinction.

"We can be good at cleaning up our messes, it's whether or not we choose to be and what we prioritize," said Michigan State University environmental sustainability researcher Sheril Kirshenbaum.

For Earth Day, The Associated Press asked more than 25 environmental scientists and policy experts, including two former U.S. Environmental Protection Agency chiefs and the current director of the United Nations Environment Programme, to share their top stories about environmental problems that the world fixed.

"There are some amazing success stories," said Stanford University environmental scientist Rob Jackson. "It's easy for us to get tunnel vision with everything going wrong, and there is a lot that needs to change quickly. But it's wonderful to remind ourselves that other people in the past have succeeded and that society has succeeded too, both nationally here in the U.S. and also internationally."

Here are the four successes mentioned most often and a key aspect that so many ecological wins have in common.

Fixing ozone depletion was by far the top choice of scientists, officials and environmental policy experts.

"It was a moment where countries that usually compete with each other grasped the collective threat and decided to implement a solution," former EPA chief Carol Browner said in an email.

Scientists in the 1970s had discovered that a certain class of chemicals, often used in aerosol sprays and refrigeration, was eating away the protective ozone layer in Earth's atmosphere that shields the planet from harmful ultraviolet radiation linked to skin cancer.

The ozone layer was thinning everywhere, creating a hole over Antarctica, which not only threatened increased skin cancer cases, but cataracts and widespread changes to ecosystems around the globe, said University of North Carolina atmospheric scientist Jason West.

"It's the first time we created a planet-killing problem and then we turned around and solved it," Stanford's Jackson said.

In 1987, the countries of the world signed the Montreal Protocol, a first of its kind





treaty that banned the ozone-munching chemicals. At this point every nation in the world has adopted the treaty, 99% of the ozone-depleting chemicals have been phased out, "saving 2 million people every year from skin cancer," United Nations Environment Programme Director Inger Andersen said in an email.

The ozone hole over Antarctica worsened for a couple decades, but over the last several years it has slowly started to heal in fits and spurts. The United Nations Environment Programme projects that the ozone " will heal completely by the 2030s."

While activists point to the Montreal Protocol as a hope and example for the fight against climate change, it's not quite the same. In the case of the banned ozone-sapping chemicals the corporations that manufactured them also made their replacements. But with climate change "it's more of an existential threat to the oil and gas companies," Jackson said.

Florida seeks 100% renewable electricity by 2050

(AP) — Florida utilities would gradually increase their electricity to 100% renewable by 2050 under a proposed rule unveiled Thursday by the state's agriculture commissioner.

The proposed rule is an outgrowth of a lengthy court battle involving dozens of young people who claim Florida is violating their constitutional rights by continuing to promote use of fossil fuels that drive climate change. Similar lawsuits have been filed in other states.

The rule announced by Agriculture Commissioner Nikki Fried, a Democratic candidate for governor this year, came following pressure from young people represented by the nonprofit Our Children's Trust who filed a petition seeking the proposal. It's the first of this magnitude in Florida, which is particularly vulnerable to climate impacts such as coastal flooding, stronger hurricanes and excessive heat.

The rule is not final and could face several challenges, and even afterward, the state Department of Agriculture and Consumer Services would mainly be able to track compliance with it, not enforce it. Still, Fried said it is "a monumental first step" in curbing climate-altering greenhouse gases that flow from utilities when they burn coal and natural gas.



"This is one of the most urgent issues of our time," Fried said at a news conference in Miami. "We can't afford to deny this reality and the urgency of what is happening to our state."

Under the proposal, utilities in Florida would first have to meet three interim goals for the energy they provide, 40% by 2030, 63% by 2035 and 82% by 2040. Ten years after that, in 2050, the rule envisions 100% renewable energy for utilities. Energy experts agree interim goals are important so that major changes are not put off even further into the future.

According to the federal Energy Information Administration, only about 5% of Florida's electricity in 2020 was produced by sources such as solar, compared with 75% by natural gas, which is mainly methane.

The rule petition was signed by more than 200 young people, including 22-year-old Delaney Reynolds. She said at the news conference Thursday that the rule is a start at tackling one of the main sources of greenhouse gas emissions in power plants.

"Today, Florida can begin to address the core causes of climate change," Reynolds said. "We have no time to waste."

The state's largest electric utility, Florida Power & Light, and its parent NextEra Energy Inc., said in a statement that it is already investing heavily in solar energy with 50 centers in operation now and plans to quadruple the capacity by 2031. Indeed, Florida has been inching up the national rankings for installed solar.

"As Florida's renewable energy leader and the leader of the nation's largest solar expansion, we will continue to work with state leaders to smartly move Florida with even more cost-effective renewable energy," the FPL statement said.

Another large utility, Duke Energy, said in an email it is still reviewing the proposed rule but noted it plans to have no coal-fired power plants by 2035. And, the company said, it is on pace to reach zero carbon emissions from electric generation by 2050.

The Florida Department of Agriculture and Consumer Services headed by Fried also houses the state energy office. The agency will take public comment on the proposed rule for 21 days; there is also the possibility of a hearing and potentially a challenge through an administrative law judge.

Even if the rule goes into effect, the agency has no mechanism to enforce it. But it can collect annual data on whether utilities are making progress. It would be up to the Florida Public Service Commission to take any regulatory actions related to the rule.

Valholly Frank, a 19-year-old member of the Seminole Tribe of Florida, said their traditional home in the Big Cypress Reservation adjacent to the Everglades faces extreme threats from climate change.

"Our culture really depends on this land," Frank said. "Florida cannot exist the way it is now. We cannot continue this way."

UK lawmakers OK probe into PM Boris Johnson's alleged lies



(AP) — British lawmakers on Thursday ordered a parliamentary investigation into Prime Minister Boris Johnson for allegedly lying about whether he broke coronavirus restrictions by attending illegal gatherings during the pandemic.

The move, approved by cries of "aye" and without a formal vote in the House of Commons, means Parliament's Committee of Privileges will investigate whether Johnson knowingly misled Parliament — historically a resigning offense if proven.

The probe piles more pressure on a Conservative prime minister whose grip on power has been shaken by claims he flouted the pandemic rules he imposed on the country, then repeatedly failed to own up to it.

The move was instigated by the opposition Labour Party and passed after the government abandoned efforts to get Conservative lawmakers to block it. Johnson's Conservatives have a substantial majority in Parliament, but many lawmakers are uneasy with the prime minister's behavior.

Labour leader Keir Starmer said the move sought to uphold "the simple principle that honesty, integrity and telling the truth matter in our politics."

"It is a British principle ... guiding members from every political party in this House," Starmer said. "But it is a principle under attack."

Johnson was not present for the decision on a scandal that has rocked his leadership of the country and the Conservative Party. He was more than 4,000 miles (6,400 kilometers) away in India, insisting he wanted to "get on with the job" of leading the country.

Johnson was fined 50 pounds ($66) by police last week for attending his own birthday party in his office in June 2020, when people in Britain were barred from meeting up with friends and family, or even visiting dying relatives. Johnson is the first British prime minister ever found to have broken the law while in office.

He has apologized, but denied he knowingly broke the rules. Johnson's shifting defense — initially saying there were no illegal gatherings, then claiming it "did not occur to me" that the birthday event was a party — has drawn derision and outrage from opponents, who have called for him to quit.

"The truth is simple and it's this – he lied to avoid getting caught, and once he got caught, he lied again," Scottish National Party lawmaker Ian Blackford said in the House of Commons.

Usually lawmakers are forbidden from accusing one another of lying, but Blackford was not reprimanded by the Speaker.

A growing number of Conservatives are uncomfortable about defending a leader who broke rules he imposed on the country. A few have called openly for Johnson to go, and the number is rising. Others are waiting to see whether public anger translates into Conservative losses at local elections on May 5.

"It is utterly depressing to be asked to defend the indefensible," said Conservative legislator William Wragg. "Each time part of us withers."

Lawmaker Steve Baker, until now a prominent supporter, said that Johnson "should be long gone" for violating the "letter and spirit" of the rules."

"I'll certainly vote for this motion," he said. "But really, the prime minister should just know the gig's up."

The Committee of Privileges probe will not start until twin police and civil-service investigations into "partygate" have concluded.

Senior civil servant Sue Gray is investigating 16 events, including "bring your own booze" office parties and "wine time Fridays" in Johnson's 10 Downing St. office and other government buildings. Police are probing a dozen of the events and so far have handed out at least 50 fines, including ones to Johnson, his wife Carrie and Treasury chief Rishi Sunak. Johnson is believed to have attended about six of the gatherings and could face more police fines.

More Cubans immigrating to the US by crossing from Mexico

(AP) — For years after leaving Cuba, the mother of two tried to get her children and parents into the U.S. through legal channels.

Finally, she decided she wouldn't wait any longer: She paid more than $40,000 dollars to someone to help them sneak in through Mexico.

"I said to myself, `Enough. I am going to risk everything,'" said the 30-year-old woman, who spoke to The Associated Press on condition of anonymity for fear of reprisals from U.S. authorities.

Her family's story is an example of what tens of thousands of Cuban immigrants looking to escape political and economic troubles are going through as more risk their lives and arrive illegally in the United States. It's a very different reality from years ago, when Cubans enjoyed special protections that other immigrants did not have.

Her children and parents undertook a 20-day journey, starting with a plane ride from Havana to Managua, Nicaragua. From there, they took buses, vans and taxis across Honduras, Guatemala and Mexico, until they arrived at the U.S.-Mexico border.

"I saw that other people were coming through the border and they were happy, and I, who had done things legally, was still waiting for my children," the woman said.

U.S. border authorities encountered Cubans almost 32,400 times in March, according to figures released Monday. That was roughly double the number in February and five times the number in October.

The increase coincided with Nicaragua's decision starting in November to stop requiring visas for Cubans to promote tourism after other countries, such as Panama and the Dominican Republic, began mandating them.

After flying to Nicaragua, Cubans travel by land to remote stretches of the U.S. border with Mexico – mainly in Yuma, Arizona, and Del Rio, Texas – and generally turn themselves in to Border Patrol agents.

The Biden administration has been leaning on other governments to do more to stop migrants from reaching the U.S., most recently during a visit this week to Panama by Secretary of State Antony Blinken and Homeland Security Alejandro Mayorkas. The actions of Nicaragua, a U.S. adversary, complicates that effort.

Cuban and U.S. officials will meet Thursday in Washington for immigration talks — the first in four years.

U.S. Customs and Border Protection stopped Cubans more than 79,800 times from October through March — more than double all of 2021 and five times more than all of 2020. Overall, the Border Patrol stopped migrants of all nationalities more than 209,000 times in March, the highest monthly mark in 22 years.

Cubans who cross the U.S. border illegally face little risk of being deported or expelled under a public health law that has been used to deny asylum to thousands of migrants of other nationalities on the grounds of slowing the spread of COVID-19.

Barely 500 Cubans stopped in March, or about 2%, were subject to Title 42 authority, named after a public health law. The Biden administration plans to end Title 42 authority on May 23.

Jorge Duany, director of the Cuban Research Institute at Florida International University, and other experts estimate the number of Cubans leaving could exceed other mass migrations from the island, including the Mariel boatlift of 1980, when more than 124,700 Cubans came to the U.S.

"There are several intertwined factors that have produced a perfect storm for the intensification of the Cuban exodus," Duany said.



Lewis Hamilton, Serena Williams part of bid to buy Chelsea

(AP) — The crowded field to buy Chelsea now features 23-time Grand Slam winner Serena Williams and seven-time Formula One champion Lewis Hamilton.

A long-standing fan of Arsenal, Hamilton has seized the opportunity to invest in its London rival as three bidders try to buy the Premier League club from sanctioned Russian owner Roman Abramovich.

Williams and Hamilton are part of a consortium that features proposed investment from Josh Harris and David Blitzer, the owners of the NBA's Philadelphia 76ers who would have to sell their stakes in Premier League club Crystal Palace to buy Chelsea.

The reigning world and European champions could be sold for 3 billion pounds ($4 billion) — a record in world sports — given the interest in the west London club.

Representatives for Hamilton said he planned to invest more than 10 million pounds ($13 million) in the bid being fronted by former Liverpool and British Airways chairman Martin Broughton and World Athletics president Sebastian Coe.

Another bid has seen Boston Celtics co-owner Steve Pagliuca partner with Larry Tanenbaum, who has ownership stakes in Toronto with the NBA's Raptors, the NHL's Maple Leafs and the city's MLS team. Peter Guber, a part-owner of the Los Angeles Dodgers, is also backing in the group.

Another part-owner of the Dodgers, Todd Boehly, is leading another consortium hoping to be announced as the preferred bidder.

A New York-based merchant bank, the Raine Group, has been overseeing the sale process that was announced last month by Abramovich following Russia's invasion of Ukraine. The oligarch has been sanctioned by Britain and the European Union over his links to Russian President Vladimir Putin with assets frozen, including Chelsea.

Abramovich has been disqualified from running Chelsea by the Premier League and he cannot profit from the proceeds of the sale, which the British government must approve under terms of a license that allows the team to continue operating.





Wright resigns as Villanova coach, Neptune takes over

(AP) — Jay Wright shocked college basketball Wednesday night with his immediate resignation at Villanova, the Big East program he led to two national championships and four Final Fours in a Hall of Fame career.

The 60-year-old Wright guided Villanova to titles in 2016 and 2018 and just led the Wildcats to the Final Four, where they lost to national champion Kansas. He went 520-197 in 21 seasons at the school and 642-282 overall, also coaching Hofstra from 1994–2001.

"It's time for us to enter a new era of Villanova basketball," Wright said in a statement. "After 35 years in coaching, I am proud and excited to hand over the reins to Villanova's next coach. I am excited to remain a part of Villanova and look forward to working with (Villanova) and the rest of the leadership team."

Kyle Neptune, who served on the Villanova coaching staff before accepting the head coaching position at Fordham in 2021, returned to replace Wright.

"When looking for a successor, we wanted a candidate who could navigate the changing landscape of collegiate athletics and keep Villanova in a position of strength — now and in the future," Villanova athletic director Mark Jackson said. "After meeting with several exceptional candidates, we found all those attributes and more in Kyle Neptune. Kyle quickly stood out for his basketball knowledge, recruiting savvy and natural ability to connect with student-athletes and coaches."

Wright's decision was unexpected and there was no immediate word the move was health related or that he was leaving for the NBA. He was inducted into the Naismith Basketball Hall of Fame in 2021.

Wright will remain at Villanova and stay involved in fundraising, advising, education and more.

He joined North Carolina's Roy Williams and Duke's Mike Krzyzewski as the third coach with multiple championship to step down over the last two years.

Before he arrived, Villanova was known for upsetting Georgetown in the 1985 national championship game and the occasional trip to the NCAA Tournament.

Wright needed three years to build a foundation before Villanova broke through with a trip to the 2005 Sweet 16. An Elite Eight appearance followed the next year and the Wildcats reached the Final Four in 2009.

Villanova won its first national title under Wright in 2016 on Kris Jenkins' buzzer-beater and decimated the NCAA Tournament field in 2018, winning every game by double digits on its way to the national title.

He was selected AP coach of the decade in 2020.

The 37-year-old Neptune was on Wright's staff for the 2009 Final Four team, then later spent three seasons as an assistant at Niagara before he returned to the Wildcats in 2013. He went 16-16 in his lone season at Fordham.



SUPER Do it Center

Bo Famia Pa Semper!

HOT ITEMS

OFFER VALID FROM 22 APRIL - 28 APRIL 2022 AND WHILE SUPPLIES LAST.

Weekly SPECIALS Weekly SPECIALS

Edam Ball Jong 40+ — SAVE ƒ0.70 — SPECIAL OFFER — ƒ1.69 100GR

EE Ketchup 38oz — SAVE ƒ3.16 — SPECIAL OFFER — ƒ3.99 Each

Pepper Spotlight Mix — SAVE ƒ7.70 — SPECIAL OFFER — ƒ4.29 Each

Angus Shoulder/Mock Tender — SAVE ƒ4.00 — SPECIAL OFFER — ƒ24.99 Per KG

Angus Inside Skirt Steak — SAVE ƒ5.00 — ƒ49.99 Per KG

Chicken Cutsmall Nasi — SAVE ƒ2.91 — ƒ11.99 Per KG

Angus Beef Gyros Strips — SAVE ƒ3.91 — ƒ25.99 Per KG

U.S. Procureur Filet Steaks — SAVE ƒ3.91 — SPECIAL OFFER — ƒ12.99 Per KG

Flanksteak Brasil — SAVE ƒ3.00 — ƒ15.99 Per KG

Italian Proscuitto Ham — SAVE ƒ0.40 — ƒ4.29 100GR

Carrot Baby 8oz — SAVE ƒ5.00 — ƒ2.59 Each

Cabbage Green USA — EVERYDAY LOW PRICE — ƒ2.99 Per KG

Oranges Naval — EVERYDAY LOW PRICE — ƒ4.99 Per KG

Mango USA — SAVE ƒ1.30 — ƒ1.69 Each

Peter Pan Creamy Peanut Butter 16.3oz — SAVE ƒ2.46 — SPECIAL OFFER — ƒ6.49 Each

Maggi Sauce Aroma no3 250gr — SAVE ƒ2.16 — SPECIAL OFFER — ƒ4.99 Each

Mambojam Patties Mild Beef 2ct — SAVE ƒ0.80 — SPECIAL OFFER — ƒ6.19 Each

Verstegen Mix Assorted Flavors 225gr — SAVE ƒ1.00 — SPECIAL OFFER — ƒ5.75 Each

Magnum White & Classic 4x110ml — SAVE ƒ2.99 — SPECIAL OFFER — ƒ8.99 Each

EE Corn Whole Kernel — SAVE ƒ0.90 — SPECIAL OFFER — ƒ1.99 Each

Ciabatta Wit — SAVE ƒ0.50 — SPECIAL OFFER — ƒ2.49 Each

Roomboter Kruimel Slof Assorted — SAVE ƒ1.00 — SPECIAL OFFER — ƒ11.99 Each

Cinnamon Roll — SAVE ƒ0.70 — SPECIAL OFFER — ƒ0.99 Each

Caprice Conditioner Assorted 750ml — SAVE ƒ2.00 — SPECIAL OFFER — ƒ6.99 Each

Caprice Shampoo Assorted 750ml — SAVE ƒ2.00 — SPECIAL OFFER — ƒ6.99 Each